



Głos Gminy Wilkowice

Nowe uzależnienia str. 11

Joanna Szkoda-Stwora
- o historii,
która żyje wśród nas
str. 16-17

Dni Bystrej
- relacja
str. 8-9

**RAPORT
O STANIE
GMINY WILKOWICE**

List Wójta do mieszkańców

str. 3-7



Inwestycje

Postęp prac

projektowych / budowlanych

Projekt przebudowy lokalu przy ul. Fałata 2G na „Centrum Wystawiennicze w Bystrej”.
Trwa opracowywanie projektu budowlanego.

Opracowanie dokumentacji projektowej przebudowy dróg ul. Gościńskiej i ul. Pszennej w Wilkowicach.
Unieważniono postępowanie.

Budowa zintegrowanego układu szlaków rowerowych.
Etap II i III - ul. Do Łasku i ul. Sportowa.
Przekazano plac budowy wykonawcy.

Budowa zintegrowanego układu szlaków rowerowych.
Etap IX - ul. Do Boru. Złożono wniosek o decyzję ZRID.

Budowa zintegrowanego układu szlaków rowerowych.
Etap V i VI - Przebudowa i rozbudowa ul. Spacerowej.
Trwa opracowywanie dokumentacji.

Budowa zintegrowanego układu szlaków rowerowych.
Etap VIII - Rozbudowa ul. Sosnowej i ul. Do Boru.
Trwa opracowywanie dokumentacji.

Budowa zintegrowanego układu szlaków rowerowych.
Etap VII - Projekt przebudowy ul. Sosnowej w Mesznej.
Trwa opracowywanie dokumentacji.

Opracowanie kompleksowej dokumentacji termomodernizacji budynku SP nr 2 w Wilkowicach.
Trwa opracowywanie dokumentacji.

Opracowanie kompleksowej dokumentacji przebudowy dróg ul. Letniskowej i Długiej w Bystrej.
Trwają prace projektowe.

Budowa strefy rekreacyjnej dla dzieci i dorosłych na „starym boisku” w Mesznej.
Trwa opracowywanie dokumentacji wykonawczej.

Termomodernizacja budynku OSP w Mesznej.
Podpisano umowę z wykonawcą robót budowlanych.

Poprawa dostępności placu zabaw przy przedszkolu w Mesznej - budowa pochylni.
Złożono wniosek o dofinansowanie.

Przebudowa mostu w ciągu ul. Kościelnej w Mesznej.
Złożono wniosek o dofinansowanie.

Doświetlenie przejść dla pieszych przy drogach powiatowych. Trwają prace projektowe.

Budowa kablowo-napowietrznej linii oświetlenia ulicznego w Mesznej przy ul. Polnej.
Rozpoczęto roboty budowlane.

Przebudowa zaplecza szatniowo-sanitarnego w Szkole Postawowej nr 1 w Bystrej.
Złożono wniosek o dofinansowanie.

Remont dachu na budynku Szkoły Podstawowej nr 1 w Wilkowicach. Trwają roboty budowlane.

Budowa kablowo-napowietrznej linii oświetlenia ulicznego w Wilkowicach przy ul. Ziółowej.
Rozpoczęto roboty budowlane.

Remont trasy edukacyjno-dydaktycznej przy rzece Białej w Bystrej. Przekazano plac budowy.

Remont wieży budynku OSP w Mesznej.
Trwa procedura odbiorowa.

Budowa oświetlenia ulicznego przy ul. Gościńskiej w Wilkowicach. Trwają prace projektowe.

Zadania z zakresu ochrony ludności i obrony cywilnej:
Adaptacja pomieszczeń RST na magazyn sprzętu.
Ogłoszono postępowanie przetargowe.

Zakup pojazdów specjalistycznych.
Ogłoszono postępowanie przetargowe.



Zapraszamy na polanę „nad zaporą” w Wilkowicach

Rada sołecka wraz z sołtysem Wilkowic informują, że na terenie zielonym nad dawnym zbiornikiem wodnym powstało miejsce wypoczynkowe przeznaczone dla wszystkich mieszkańców. Ze środków pochodzących z funduszu sołeckiego zostały zakupione dwie wiaty grillowe (zadaszone, z ławkami i stołami), a z posiadanych materiałów budowlanych i kamieni przygotowano bezpieczne miejsce na ognisko. Kosze na śmieci oraz toaleta znajdują się na parkingu powyżej tego miejsca biwakowego.

W bezpośrednim sąsiedztwie tego terenu znajduje się terenowa trasa rowerowa dla dzieci „Kubuś”, co tworzy to miejsce idealnym do przyjemnego i rodzinnego spędzania czasu na świeżym powietrzu. Dodatkowym atutem tego miejsca są oczywiście piękne widoki.

Zapraszamy do korzystania, jednocześnie apelując o szanowanie naszego wspólnego mienia sołeckiego, pozostawianie go zawsze w czystości i porządku oraz o kulturalne zachowanie.

Rada Sołecka i Sołtys Wilkowic / Foto: Paweł Handzlik

Będzie pumptrack!

Przy „Starej Szkole” w Wilkowicach rozpoczęła się budowa modułowego toru pumptrack – miejsca, które już wkrótce będzie służyć miłośnikom rowerów, hulajnóg, rolek i deskorolek. Inwestorem przedsięwzięcia jest GLKS Wilkowice.

Tor o długości 52 metrów i szerokości 1,2 metra powstanie z trwałych, odpornych na warunki atmosferyczne elementów kompozytowych. Wokół niego zaplanowano strefę bezpieczeństwa, a teren zostanie odpowiednio wyrównany i utwardzony. Obok pojawiają się ławki, stojak na rowery, kosz na śmieci oraz tablica z regulaminem. Pumptrack wzbogaci ofertę rekreacyjną gminy i stworzy kolejne miejsce sprzyjające ruchowi, integracji oraz dobrej zabawie. Jego dodatkowym atutem jest bliskość terenowej trasy rowerowej „Kubuś” oraz oczywiście piękne widoki!

W związku tym, że już rozpoczęły się prace przygotowawcze przed montażem pumptracku, plac zabaw przy Starej Szkole w Huciskach będzie zamknięty do odwołania. Prosimy o zachowanie ostrożności w rejonie prowadzonych prac.

UGW / Foto: GGW





Rada Gminy Wilkowice udzieliła wotum zaufania oraz absolutorium Wójtowi Gminy – list Wójta do Mieszkańców:

Szanowne Mieszkanki i Mieszkańcy Gminy Wilkowice,

Podobnie jak w poprzednim roku, Rada Gminy Wilkowice, podczas XXX sesji Rady Gminy Wilkowice, która odbyła się 24 czerwca 2026 r., podjęła decyzję o udzieleniu mi wotum zaufania oraz absolutorium. Wotum zaufania oraz absolutorium to dwie bardzo ważne decyzje, które zamykają kolejny etap pracy naszego samorządu i stanowią potwierdzenie pozytywnej oceny działań podejmowanych w minionym roku.

Wotum zaufania jest wyrazem akceptacji dla kierunku rozwoju naszej gminy oraz realizacji polityk, programów i strategii przyjętych przez samorząd.

Absolutorium natomiast potwierdza prawidłową realizację budżetu i odpowiedzialne gospodarowanie środkami publicznymi.

Obie decyzje są dla mnie zaszczytem, ale przede wszystkim zobowiązaniem do dalszej rzetelnej pracy na rzecz naszej wspólnoty.

Na początku chciałbym podziękować wszystkim Radnym, za okazane mi zaufanie, tym bardziej, że była to decyzja jednomyślna. Wierzę, że wspólnie staramy się tworzyć naszą społeczność i otoczenie, co nie byłoby możliwe bez dobrej współpracy. Tam gdzie trwają kłótnie pozbawione argumentów merytorycznych, ciężko jest cokolwiek budować. Nie oznacza to, że spory nie są potrzebne. Nikt nie jest nieomylny, dlatego konieczna jest wymiana zdań, doświadczeń, poglądów, a następnie pomoc w realizacji wypracowanych pomysłów. Na to zawsze mogę liczyć ze strony całej Rady Gminy, za co jeszcze raz serdecznie dziękuję.

Dzięki tej decyzji mogę zwrócić się do Państwa z krótkim przedstawieniem najważniejszych działań zrealizowanych w minionym roku, jednocześnie namawiam zainteresowanych do zapoznania się z Raportem o stanie gminy w szerszym zakresie (Raport dostępny jest na stronie BIP: <https://bip.gwwilkowice.finn.pl/bipkod/21255609>). Dokument stanowi kompendium wiedzy o naszej gminie i o tym co udało się zrealizować w minionym roku. Raport o stanie Gminy Wilkowice za rok 2025 pokazuje, że był to czas intensywnej pracy oraz konsekwentnej realizacji zadań służących poprawie jakości życia mieszkańców. Wiele przedsięwzięć było efektem wieloletniego planowania, a ich realizacja była możliwa dzięki stabilnej polityce finansowej, skutecznemu pozyskiwaniu środków zewnętrznych oraz dobrej współpracy wielu osób i instytucji. W związku z pozytywnym odbiorem formy raportu w poprzednim roku, została ona utrzymana.

Dostępny w Biuletynie Informacji Publicznej dokument jest w pełni dostępny cyfrowo, umożliwia łatwe wyszukanie interesujących daną osobę informacji, a także zawiera odnośniki do szerszych opracowań.

Zanim przejdę do poszczególnych zagadnień, chciałbym zwrócić Państwa uwagę na dwa nowe tematy ujęte w raporcie. Zakres zadań realizowanych przez Urząd Gminy stale wzrasta. Urząd dzisiaj naprawdę wygląda inaczej niż nawet kilka lat temu. Wymuszają to zarówno zmiany prawne, jak i zmieniająca się rzeczywistość. W poprzednim roku zmiany dotyczyły m.in. funkcjonowania ochrony ludności i obrony cywilnej, w tym startu Programu Ochrony Ludności i Obrony Cywilnej, dedykowanego tej tematyce. Łącznie w ramach programu pozyskano 482 318,50 zł. Cieszę się, że udało nam się zakupić niezbędny sprzęt oraz przeszkolić pracowników. Zakupiliśmy m.in. paczkowarkę do wody, która ma zapewnić ciągłość jej dostaw, agregaty prądotwórcze oraz inne wyposażenie niezbędne do udzielania pomocy w sytuacjach kryzysowych, przekazane w użytkowanie jednostkom OSP z terenu naszej gminy. Program ten jest kontynuowany, modyfikowany w oparciu o zdobyte w pierwszych naborach doświadczenie, dlatego z całą pewnością będziemy w dalszym ciągu realizować zadania zwiększające bezpieczeństwo naszej gminy.

Dodano także informacje dotyczące odpowiedzi na wnioski o udzielenie informacji publicznej, a także rozpatrywania skarg, wniosków oraz petycji składanych do Urzędu Gminy w Wilkowicach. Każda z tych form udziału społeczeństwa w kontroli funkcjonowania samorządu terytorialnego jest traktowana poważnie i z należytą starannością. Są to sprawy mniej lub bardziej skomplikowane, ale ważne dla osób, które zwracają się do Wójta lub do Rady Gminy, dlatego traktujemy je z takim samym zaangażowaniem, chociaż nie wszystkie problemy da się rozwiązać od razu. Pracy tej jednak nie widać „na pierwszy rzut oka”, bo są to sprawy czysto administracyjne. Postanowiliśmy wskazać skalę tych zadań realizowanych przez pracowników Urzędu, tak aby każdy mógł poznać również ten aspekt funkcjonowania gminy. Chciałbym podkreślić, że w zakresie dostępu do informacji publicznej, w 2025 roku nie wydano żadnej decyzji odmownej, a wiele informacji dostępnych jest bezpośrednio w Biuletynie Informacji Publicznej. Świadczy to o chęci zachowania pełnej transparentności funkcjonowania organów samorządu.



Rozwój Infrastruktury

W minionym roku kontynuowaliśmy liczne inwestycje drogowe i komunalne. Poprawialiśmy bezpieczeństwo ruchu poprzez rozbudowę oświetlenia ulicznego, doświetlenie przejść dla pieszych oraz modernizację infrastruktury drogowej. Zakończono rozbudowę ulicy Kościelnej w Bystrej, kontynuowane były prace projektowe kolejnych inwestycji drogowych – ul. Do Lasku, ul. Spacerowej, ul. Sportowej, ul. Do Boru, ul. Wypoczynkowej oraz ul. Sosnowej.

Równocześnie realizowano inwestycje związane z uzbrojeniem terenu. Na skwerze pomiędzy ul. Strażacką, a ul. Wyzwolenia, przebudowano istniejącą sieć gazociągową – jest to rozpoczęcie prac w tym miejscu i niewątpliwie wymaga kontynuacji w kolejnych latach, jeżeli tylko znajdą się środki w budżecie na ten cel. W tym roku jest to niemożliwe, ale w przyszłym mamy nadzieję zrealizować kosztowną przebudowę kanalizacji deszczowej, co pozwoli na planowanie już tych widocznych prac.

Zakończona została także inwestycja budowy zbiornika wyrównawczego wody pitnej w rejonie ul. Klimczoka 269a w Bystrej oraz trudna technicznie inwestycja polegająca na budowie oraz przebudowie kanalizacji sanitarnej w Bystrej i Mesznej w ul. Nadmesznej i Orczykowej. To ponad 725 metrów nowej sieci oraz przebudowa istniejącego odcinka w trudnym, górskim terenie.

Ze względu na konieczną poprawę bezpieczeństwa ruchu pieszych, doświetlono przejścia przy ul. Juliana Fałata oraz przy ul. Wyzwolenia. Część prac związanych z oświetleniem ulicznym finansowana była także w ramach funduszu sołeckiego. Mowa tu o ul. Ziółowej w Wilkowicach, ul. Halnej w Bystrej oraz ul. Polnej w Mesznej.

Otwarto pętlę autobusową przy ul. Wyzwolenia w Wilkowicach, obręb Huciska – wszyscy widzimy efekty tej inwestycji i poprawę komunikacji autobusowej w tym rejonie gminy. Inwestycja obejmowała wykonanie jezdni, chodnika, odwodnienia, kanalizacji deszczowej, oświetlenia, przyłączy technicznych oraz obiektu obsługi uczestników ruchu, co znacząco poprawiło dostępność komunikacji. Chciałbym to podkreślić, ponieważ czasami wydaje się, że zakres prac nie mógł być duży, bo to tylko pętla autobusowa, ale żeby ona powstała, konieczne były także liczne prace ziemne oraz związane z uzbrojeniem terenu.

Zakończony został także remont skoczni narciarskiej HS31 i HS19 im. Józefa Przybyły przy ul. Ochota w Bystrej. Pewnie część z Was, tak samo jak ja, miała wątpliwości co do realizacji tej inwestycji. Dość duży koszt, bo finalnie prawie 3 mln złotych, nawet pomimo dużego udziału środków zewnętrznych otrzymanych z Ministerstwa Sportu oraz Powiatu

Bielskiego, Miasta Bielska-Białej oraz Gminy Buczkowice, sprawił, że sam nie byłem pewny zasadności tej inwestycji. Ale chyba dzisiaj już nikt z nas o tym nie myśli. Sukcesy zawodników LKS „Klimczok-Bystra”, przede wszystkim Kacpra Tomasiaka, którego tak tłumnie witaliśmy po powrocie z Igrzysk Olimpijskich, świadczą o potrzebie istnienia tego obiektu, a podczas otwarcia mogliśmy być dumni z tego jak dzisiaj się prezentuje i służy najmłodszym sportowcom.

Zrealizowano także wiele mniejszych zadań, wiele jest przygotowywanych. W tym miejscu chciałem wskazać jedynie te najważniejsze – chętnych odsyłam do pełnej treści raportu.



Ochrona Środowiska

Niezmiennie dużą wagę przykładaliśmy do ochrony środowiska. Gmina realizowała Program Ochrony Środowiska, doskonaliła system gospodarki odpadami, kontynuowała usuwanie wyrobów zawierających azbest oraz prowadziła inwestycje poprawiające gospodarkę wodno-ściekową.

Mieszkańcy uzyskali dotację z WFOŚiGW w Katowicach w ramach programu Czyste Powietrze na łączną kwotę: 416.173,00 zł (dotacje obejmowały montaż ekologicznych źródeł ciepła, instalację fotowoltaiczną, termomodernizację budynków). W naszej gminie prowadzony jest punkt konsultacyjny oraz dyżury informacyjno-doradcze dla mieszkańców, chcących skorzystać z programu. Obecnie gmina stała się jego operatorem. Równolegle realizowano lokalny program dotacyjny ze środków Gminy Wilkowice, wspierający likwidację źródeł niskiej emisji poprzez wymianę kotłów. Od 1 kwietnia 2025 r. trwał nabór wniosków, w efekcie którego udało się wymienić 9 kotłów za łączną kwotę 63 000,00 zł.

W zakresie systemu gospodarowania odpadami również nastąpiły zmiany. W 2025 r. wprowadzono system identyfikacji nieruchomości w budynkach wielolokalowych, Rada Gminy postanowiła o wprowadzeniu odbioru odpadów tekstylnych i odzieży spod nieruchomości raz w roku oraz ponownie przeprowadzono zbiórkę elektrośmieci. Na uwagę zasługuje fakt, że w roku 2025 osiągnięte zostały wymagane poziomy recyklingu, przygotowania do ponownego użycia frakcji odpadów: papieru, metali, tworzyw sztucznych i szkła, który wyniósł 61,82%. Uzyskano także wymagany poziom składowania.

Z kolei w ramach własnej infrastruktury, w związku z uczestnictwem w Kłastrze Energii Powiatu Bielskiego, realizowana już obecnie jest dokumentacja projektowa termomodernizacji Szkoły Podstawowej nr 2 w Wilkowicach. Dofinansowanie na to zadanie pozyskano właśnie w 2025 r.

Polecam Państwu również bieżące śledzenie zajęć odbywających się w Gminnym Centrum Edukacji Ekologicznej.

Myszę, że wiele osób w dalszym ciągu nie wie o jego istnieniu, chociaż oferta zajęć, warsztatów i wykładów promowana jest na różne sposoby. Dlatego przekażcie komu możecie i na pewno każdy znajdzie coś dla siebie.



Edukacja, Sport i Kultura

Ważnym obszarem pozostawała edukacja. Wszystkie prowadzone przez gminę szkoły i przedszkola mogły liczyć na wsparcie organizacyjne i finansowe. Kontynuowano realizację projektów unijnych rozwijających edukację włączającą oraz edukację przedszkolną, organizowano programy wspierające rozwój dzieci, zajęcia sportowe, naukę pływania, projekty dotyczące zdrowia psychicznego oraz inicjatywy rozwijające zainteresowania i kompetencje uczniów. Powodem do dumy są również wysokie osiągnięcia edukacyjne oraz sportowe naszych uczniów, którzy otrzymali stypendia naukowe oraz nagrody za sukcesy i działalność społeczną.

W 2025 r. przyznano łącznie 86 stypendiów szkolnych, na łączną kwotę 41 400,00 zł.

- 61 uczniom klas IV–VI,
- 25 uczniom klas VII–VIII.

Ponadto:

- 33 uczniów otrzymało nagrody za osiągnięcia sportowe o łącznej wartości 9 900 zł,
- wyróżniono także 5 laureatów konkursu „Uczeń Społecznik 2025” promującego aktywność obywatelską, a także dyrektorów oraz wyróżniających się nauczycieli.

Nasze placówki bardzo aktywnie pozyskują środki zewnętrzne. Przykładem niech będą tu następujące projekty:

► W roku szkolnym 2025/2026 cztery szkoły podstawowe z terenu Gminy Wilkowice kontynuowały realizację projektów unijnych w zakresie edukacji włączającej o nazwie „Edukacja włączająca w Gminie Wilkowice”. Dołączyła do nich Szkoła Podstawowa nr 1 w Bystrej, realizując projekt „Podniesienie jakości edukacji” (wysokość dofinansowania to aż 447 682,50 zł).

Zakres wsparcia obejmował zajęcia specjalistyczne, pomoc psychologiczno-pedagogiczną, rozwijanie uzdolnień, doposażenie szkół, utworzenie specjalistycznych pomieszczeń, zakup schodolazów poprawiających dostępność, podnoszenie kwalifikacji nauczycieli.

► Równolegle trzy gminne przedszkola realizowały projekt „Edukacja przedszkolna w Gminie Wilkowice”, umożliwiający zakup nowoczesnych pomocy dydaktycznych, modernizację placów zabaw oraz organizację licznych zajęć dodatkowych i wyjazdów edukacyjnych.

► Zakup samochodu przeznaczonego do przewozu osób niepełnosprawnych. Budżet projektu to 282 900,00 zł – dofinansowano ze środków PFRON.

► Dotacja Celowa „Zielona Pracownia” w Szkole Podstawowej nr 2 w Bystrej. Budżet projektu 68 654,00 zł – dofinansowana ze środków Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej,

To nie wszystkie dotacje otrzymane przez jednostki oświatowe, ale podobnie jak w przypadku inwestycji, chciałem wskazać Państwu te najważniejsze.

Rozwijaliśmy również ofertę kulturalną i sportową. Dzięki zaangażowaniu Gminnego Ośrodka Kultury „Promyk”, Gminnej Biblioteki Publicznej, Gminnego Ośrodka Sportu i Rekreacji oraz wielu organizacji społecznych, mieszkańcy mogli uczestniczyć w licznych wydarzeniach integrujących lokalną społeczność, rozwijających pasje oraz budujących więzi międzyludzkie. Polecam Państwa uwadze ofertę wydarzeń organizowanych przez wszystkie te jednostki gminne.

GOK „Promyk”, dzięki funkcjonującym filiom, prowadzi działalność we wszystkich sołectwach gminy, a łączna frekwencja we wszystkich wydarzeniach organizowanych przez GOK wyniosła około 15,4 tys. uczestników! Oferta obejmowała m.in. zajęcia artystyczne, muzyczne, taneczne, ceramiczne, fotograficzne, szachy, zajęcia dla seniorów, warsztaty tematyczne. Ponadto podejmowane są liczne działania promujące lokalne dziedzictwo kulturowe oraz szeroki wachlarz wydarzeń pozwalających zapoznać się z wydarzeniami kulturalnymi z Polski i ze świata. Warto w tym miejscu wymienić organizowane w Promyku Targi Eko Sfera, koncerty i spektakle, działalność kinową, w tym wspomniany powyżej DKF, Festiwal Górski „U źródeł Białki”, VII Tydzień Tańca czy Akcję Lato.

Inne wydarzenia kulturalne zorganizowane lub współorganizowane przez Gminę Wilkowice to m.in. Orszak Trzech Króli, Koncert Gminnej Młodzieżowej Orkiestry Dętej, Bystrzańskie Gody, Beskidzka Bitwa na Kolędy, Gala Sportu, Konkurs Kulinarne Dziedzictwo, Dni Bystrej, Odpust Pasternski, Dzień Seniora oraz jubileusze 75-lecia KGW w Wilkowicach, 40-lecia Towarzystwa Przyjaciół Bystrej i 65-lecia KGW w Bystrej.

GOSiR z kolei, w porozumieniu z klubami sportowymi działającymi na terenie gminy, organizował wiele wydarzeń sportowych, odpowiednich dla różnych grup wiekowych, zarówno do kibicowania, jak i aktywnego uczestnictwa. Organizowane były zajęcia z gimnastyki dla dorosłych, Spartakiada Kół Gospodyń Wiejskich, ale także zawody rowerowe dla dzieci czy Mistrzostwa Polski Juniorów Młodszych w skokach na trampolinie, ścieżce i podwójnej mini-trampolinie.

Uczniowie naszych szkół osiągalni wspaniałe wyniki sportowe, o czym szerzej możecie Państwo przeczytać w raporcie. Wspomnę jedynie o Wicemistrzostwie Śląska w czwórboju lekkoatletycznym czy Mistrzostwie Śląska Igrzysk Dzieci w Piłce Ręcznej. Liczne sukcesy osiągają także kluby sportowe z terenu naszej gminy, czego dowodem są najnowsze sukcesy KS Bystra.

Wiele z tych wydarzeń oraz zadań publicznych powierzanych, a następnie realizowanych jest przez lokalne stowarzyszenia. Pokazuje to wyjątkową aktywność naszych organizacji społecznych, co nie jest łatwe do utrzymania. Dlatego wszystkim społecznikom, członkom organizacji pozarządowych, bardzo serdecznie dziękuję za ich aktywność, ciężką pracę, pomoc w organizacji wielu wydarzeń oraz obecność w trakcie ich trwania.



Całkowicie temu zagadnieniu poświęcony jest rozdz. 5.4. raportu o stanie gminy: „Planowanie Przestrzenne”. Każda osoba zainteresowana tą tematyką znajdzie tam podstawowe informacje prawne, informacje o aktualnym pokryciu planem miejscowym Gminy Wilkowice oraz na temat stanu trwających prac nad planem ogólnym. Podkreślam, że raport o stanie gminy nie jest miejscem gdzie mogą się znaleźć wszystkie zagadnienia czy wątpliwości dotyczące planowania przestrzennego dotyczące naszej gminy, w szczególności w aspekcie społecznym. Raport przedstawia obecny stan, a czas na dyskusję nad przyszłym planem będzie podczas planowanych konsultacji społecznych.

Podsumowaliśmy również działalności Rady Gminy Wilkowice, wszystkie podjęte przez Radę uchwały oraz status ich realizacji. Spośród uchwał podjętych w 2025 r.:

- 84 uchwały zostały zrealizowane,
- 7 jest w trakcie realizacji (dotyczą one przede wszystkim podjętych przez Radę decyzji, które wpływały już na obecny rok),
- w przypadku 1 uchwały stwierdzono jej nieważność,
- 1 została uchylona przez samą Radę Gminy,
- 3 utraciły moc ze względu na nowe przepisy.

A white Toyota Proace van is shown from a front-three-quarter view. On the front of the hood, there is a blue square badge with a white wheelchair symbol. On the windshield, there is a yellow rectangular sign with a black silhouette of a person walking, which is a pedestrian crossing warning sign. The van is parked outdoors, and the background shows some trees and a fence.

Nie zapominaliśmy także o zdrowiu i pomocy społecznej. Gmina wspierała działania profilaktyczne, programy zdrowotne oraz inicjatywy promujące zdrowy styl życia. Szczególną uwagę poświęcono zdrowiu psychicznemu dzieci i młodzieży oraz wsparciu osób wymagających pomocy. Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej realizował kolejne programy skierowane do osób z niepełnosprawnościami i ich opiekunów, a działania z zakresu profilaktyki uzależnień były prowadzone przez Gminną Komisję Rozwiązywania Problemów Alkoholowych.

Chciałbym podkreślić szczególną rolę Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej, który realizował liczne zadania związane z pomocą rodzinom, osobom starszym oraz mieszkańcom znajdującym się w trudnej sytuacji życiowej. Istotne miejsce zajmowały działania dotyczące przeciwdziałania przemocy domowej, obejmujące prowadzenie procedur „Niebieskiej Karty”, współpracę z Policją, placówkami oświatowymi i ochroną zdrowia oraz szkolenia pracowników w związku ze

stale zmieniającymi się zadaniami. Ostatnia, niebezpieczna sytuacja (o której pisaliśmy w poprzednim numerze) pokazuje, że jest to praca niezwykle trudna i wymagająca, dlatego korzystając z okazji chciałbym bardzo serdecznie podziękować wszystkim pracownikom GOPS za pracę na rzecz ludzi w trudnych sytuacjach życiowych.

Gmina rozwijała także ofertę skierowaną do osób starszych poprzez działalność Klubu Seniora przy GOPS, Uniwersytetu Trzeciego Wieku oraz organizację zajęć aktywizujących i integracyjnych. Prowadzono również działania promujące aktywność fizyczną seniorów jako element profilaktyki zdrowotnej.



Podsumowanie

Patrząc na miniony rok, jestem przekonany, że osiągnięte rezultaty są efektem współpracy wielu środowisk. Żaden samorząd nie funkcjonuje w oderwaniu od mieszkańców. Raz jeszcze dziękuję Radzie Gminy Wilkowice za merytoryczną współpracę i podejmowanie decyzji służących rozwojowi naszej gminy. Dziękuję Sołtysom i Radom Sołeckim za codzienne zaangażowanie w sprawy lokalnych społeczności. Wyrazy uznania kieruję do pracowników Urzędu Gminy, kierowników i pracowników jednostek organizacyjnych oraz instytucji kultury za ich profesjonalizm, odpowiedzialność i rzetelną pracę. Dziękuję również strażakom ochotnikom, organizacjom pozarządowym, stowarzyszeniom, klubom sportowym, społeczności i wszystkim osobom, które każdego dnia swoją aktywnością współtworzą Gminę Wilkowice.

Największe podziękowania kieruję jednak do Państwa – Mieszkańców. Dziękuję za zaufanie, życzliwość, zgłaszane pomysły, konstruktywne uwagi oraz aktywne uczestnictwo w życiu naszej gminy. Państwa zaangażowanie pokazuje, że rozwój lokalnej wspólnoty jest wspólną odpowiedzialnością samorządu i mieszkańców.

Przed nami kolejne wyzwania i kolejne zadania. Jestem przekonany, że dzięki dalszej współpracy, wzajemnemu szacunkowi i odpowiedzialnemu podejściu, będziemy konsekwentnie rozwijać Gminę Wilkowice jako miejsce bezpieczne, nowoczesne, przyjazne i zapewniające wysoką jakość życia obecnym oraz przyszłym pokoleniom mieszkańców.

Jeszcze raz serdecznie dziękuję za okazane zaufanie i zapraszam Państwa do dalszego wspólnego budowania przyszłości naszej gminy.

Z wyrazami szacunku
Maciej Mrówka - Wójt Gminy Wilkowice



Informacje finansowe

Dochody Gminy Wilkowice na dzień 31 grudnia 2025 roku wyniosły 110 278 705,57 zł. Ponownie w dużej mierze do tak wysokiego poziomu budżetu przyczyniły się:

- środki z Funduszu Polski Ład: Program Inwestycji Strategicznych w wysokości 8 148 804,07 zł
- oraz środki z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg w kwocie 1 830 991,00 zł.

Do budżetu wpłynęły również środki na zadania współfinansowane z budżetu Unii Europejskiej w wysokości 2 462 375,15 zł.

Co niezwykle istotne - budżet Gminy na dzień 31 grudnia 2025 roku zamknął się nadwyżką w kwocie 3 866 494,51 zł wobec planowanego deficytu w wysokości 1 852 235,45 zł. Stan zadłużenia gminy na dzień 31 grudnia 2025 roku wynosił 32 355 383,56 zł (w poprzednim roku wynosiło ono 35 049 383,56 zł), co wynika przede wszystkim z wcześniej zrealizowanych dużych inwestycji takich jak: budowa kanalizacji sanitarnej, rozbudowa szkoły podstawowej w Mesznej czy budowa nowego przedszkola w Mesznej.



Zdjęcia: UGW



Wielkie święto lokalnej społeczności - za nami XXVIII Dni Bystrej!

Od 26 do 28 czerwca 2026 roku serce Beskidów biło w rytmie tradycji, sportu i wyjątkowej muzyki. Tegoroczne XXVIII Dni Bystrej dostarczyły niezapomnianych emocji, a plac za Domem Strażaka tętnił życiem, oferując napoje, przekąski i program, w którym każdy mógł znaleźć coś dla siebie. Obchody rozpoczęły się w piątkowy wieczór mszą świętą w kościele parafialnym pw. Wniebowzięcia N.M.P. w Bystrej Śląskiej i modlitwą w intencji lokalnej społeczności. Tuż po duchowej inauguracji przyszedł czas na coś dla ciała – radosne spotkanie połączone z degustacją pysznych potraw regionalnych, które z wielkim sercem i kunsztem przygotowało Koło Gospodyń Wiejskich z Bystrej.



Sobotni poranek należał do miłośników aktywnego wypoczynku. Już o godzinie 9:00 spod Domu Strażaka w Bystrej ruszyła barwna, niebieska fala uczestników XXIV Rodzinnego Rajdu Rowerowego. Rowerzyści ubrani w pamiątkowe koszulki mieli do pokonania trasę liczącą niemal 30 kilometrów, która wiodła przez malownicze zakątki powiatu bielskiego i żywieckiego, w tym przez nowoczesny ośrodek Morgi w Łodygowicach.



Choć dystans mógł budzić respekt, profil trasy nie był zbyt wymagający. Wszystkim dopisywały wyśmiane humory, a wysoką temperaturę skutecznie studziły kurtyny wodne, za którymi stali niezawodni strażacy z OSP Rybarzowice, OSP Godziszka, OSP Łodygowice oraz OSP Buczkowice. W imieniu wszystkich rozgrzanych cyklistów składamy im ogromne podziękowania!

Po sportowych zmaganiach, na mecie czekała na wszystkich tradycyjna, sycąca grochówka.

Jak co roku, kluczowym punktem było wręczenie nagród dla wyjątkowych uczestników rajdu.

W tym roku powędrowały do:

- Najstarszego uczestnika: Pana Mieczysława Poniewskiego, który udowodnił, że wiek to tylko cyfra,
- Najmłodszego uczestnika: małego Dominika Krupy,
- Najmłodszych, którzy samodzielnie przejechali całą trasę: Jakuba Stopka oraz Zuzanny Toczek,
- Najliczniejszej rodziny: wspaniałej i zgranej rodziny Zasiadcuków,
- Najliczniejszej drużyny: energicznej Młodzieżówki OSP Bystra.

Gdy emocje sportowe opadły, uwaga publiczności przeniosła się pod scenę plenerową, gdzie ruszyły występy artystyczne. Popołudnie zdominowały energetyczne brzmienia zespołów m. in.: Śleboda, Magurzanie i ZPiT Ziemia Beskidzka.



Prawdziwe szaleństwo pod sceną wybuchło jednak podczas koncertu gwiazdy wieczoru, którą była utalentowana Wiktoria Kida. Jej charyzmatyczny głos i świetny kontakt z publicznością porwały tłum do wspólnego śpiewania. Stery nocną porą przejął DJ Mateusz Winiarski, który na dyskotekę rozgrzał parkiet do czerwoności, serwując miks największych tanecznych hitów, przy których przybyli goście bawili się późnych godzin nocnych.

Niedziela okazała się jeszcze bardziej gorąca – i to nie tylko ze względu na żar lejący się z nieba, ale przede wszystkim przez temperaturę artystycznych doznań. Od godziny 13:00 scena tętniła dziecięcą radością i lokalnymi talentami. Jako pierwsze przed publicznością wystąpiły dzieci z Przedszkola w Bystrej, które w uroczych strojach zabrały widzów w niezwykłą „Muzyczną podróż dookoła świata”. Tuż po nich swoje różnorodne talenty wokalne, taneczne i recytatorskie zaprezentowali dumni uczniowie ze Szkoły Podstawowej nr 1 oraz Szkoły Podstawowej nr 2 w Bystrej.



wywołały burzę oklasków. Potężną dawkę instrumentalnej energii zaszerwowała niezawodna Młodzieżowa Orkiestra Dęta z Wilkowic, a zaraz po niej scenę opanował energetyczny skład Big Banda. Muzycznym zwieńczeniem trzydniowego święta były dwa wyczekiwane koncerty: formacji Bartnicki oraz Jafer. Zespół Bartnicki po raz kolejny udowodnił, jak genialnie potrafi połączyć tradycyjne, beskidzkie instrumentarium z nowoczesnym, rockowym pazurem i dynamiczną sekcją dętą. Z kolei nowotarska kapela Jafer dosłownie porwała publiczność do tańca swoimi hitami z pogranicza muzyki góralskiej, folk-rocka i skocznej biesiady. Niedzielny wieczór zamknęło pełne napięcia losowanie nagród głównych w dorocznej Loterii Fantowej, które dla wielu stało się szczęśliwym zwieńczeniem tego wspaniałego weekendu.

Sukces organizacyjny tak ogromnego przedsięwzięcia nie byłby możliwy bez wielkiego zaangażowania i bezinteresownej pomocy wielu osób, instytucji oraz firm. Organizatorzy XXVIII Dni Bystrej składają najgorętsze podziękowania wszystkim Sponsorom i Partnerom, którzy wsparli finansowo oraz rzeczowo tegoroczne święto. Dzięki Waszej hojności możliwe było nie tylko zapewnienie profesjonalnej oprawy technicznej i zaproszenie wspaniałych artystów, ale również ufundowanie nagród w Loterii Fantowej oraz upominków dla uczestników Rodzinnego Rajdu Rowerowego. To dzięki Waszemu wsparciu widać jak wielkie serce ma lokalny biznes i jak mocno utożsamia się z mieszkańcami regionu.

XXVIII Dni Bystrej przeszły do historii jako impreza łącząca pasję oraz sportową i artystyczną integrację.

Do zobaczenia za rok!

O.P. / Zdjęcia: O.P., EP

SIERPIEŃ 2026

ul. Juliana Fałata 2g, Bystra

w Gminnym Centrum Edukacji Ekologicznej



04.08 wt.	16:00-17:30	Warsztat – Kimchi - dla dorosłych / Katarzyna Kukuczka
06.08 czw.	16:00-19:00	Warsztat – Spotkanie z wikliną – dla początkujących grupa 2 - dla dorosłych / Michał Koczorowski
11.08 wt.	16:00-17:30	Warsztat – Spacer przyrodniczy nad Białką - ekosystemy wodne - dla dorosłych / Ekościeżki
13.08 czw.	16:00-17:30	Warsztat – Sierpniowe wiązanki zielne - tradycja i znaczenie ziół Matki Boskiej Zielnej - dla dorosłych / Ekościeżki
18.08 wt.	16:00-18:00	Warsztat – Krem na cerę w okresie menopauzy - dla dorosłych / Katarzyna Gruisen
25.08 wt.	16:00-17:30	Warsztat – Spacer przyrodniczy: Opowieści drzew Beskidów - historia, gatunki i życie lasu - dla dorosłych / Ekościeżki
27.08 czw.	16:00-17:30	Warsztat – Joga twarzy - dla dorosłych / Anna Siuda

Dodatkowo dla dzieci

„Akcja zakończenie wakacji z Gminnym Centrum Edukacji Ekologicznej w Bystrej”:

24.08 pon.	10:00-11:30	Woda jest ważna / Ekościeżki
25.08 wt.	10:00-11:30	Przyroda wokół nas / Ekościeżki
26.08 śr.	10:00-11:30	Malowanie toreb lnianych / Teresa Łaciak
27.08 czw.	10:00-11:30	Czyste powietrze wokół nas / Ekościeżki
28.08 pt.	10:00-11:30	Budujemy domki dla owadów / Teresa Łaciak

Na wszystkich zajęciach ilość miejsc ograniczona, obowiązują ZAPISY !

tel. 532 667 855



Gmina Wilkowice



Fundusze Europejskie



Rzeczpospolita Polska



Śląskie.



Unia Europejska



WARSZTATY KULINARNE DLA MIESZKAŃCÓW

Gwarantujemy, że będzie
SMACZNIE I ZASKAKUJĄCO!

- Chcesz z nami gotować?
- Lubisz proste składniki i tradycyjne smaki?
- Wiesz, że nawet z piasku można tworzyć sztukę?

TEMAT:

KLUSKI NA PARZE

ODKRYWAMY JE NA NOWO!

- tradycyjne dodatki,
- pyszne sosy, ale też...
- nieoczywista odsłona tradycyjnych klusek!

WSPÓLNE
GOTOWANIE
i dobra zabawa

POZNANIE
TRADYCJI
lokalnej kuchni

WYMIANA
PRZEPISÓW
i kulinarnych
inspiracji

PYSZNE SMAKI
na wspólnym
stole



● Warsztaty
bezpłatne



Spotkanie organizowane przez KGW Wilkowice w ramach realizacji zadania publicznego „Zapraszamy do stołu - żywe tradycje Wilkowic”, współfinansowanego z budżetu Gminy Wilkowice.

Zapraszamy
wszystkich
20 sierpnia
o 14:00
do stołu
w OSP w Wilkowicach

Pożegnanie wakacji

bezpłatnie

dla dzieci

26.08.2026

na placu za OSP w Bystrej

14:00-17:00

piana party
(w zależności od pogody)

zalecamy zabranie dla dzieci
suchych ubrań na zmianę



animacje



8 sierpnia 2026

od godz. **17:00**

godz. 20:00

- orientacyjne rozpoczęcie projekcji

ATRAKCJE DLA DZIECI i KINO PLENEROWE:

bajka

„PONYO”

animacje dla dzieci,
dmuchańce, bubble-tea,
popcorn, wata cukrowa

na terenie GOSiR

w Wilkowicach, ul. Szkolna 8a

w razie niepogody wszystko odbędzie się na hali GOSiR



DZIEŃ OTWARTEJ STRAŻNICY

5 września 2026

Tajemnice Domu Strażaka



OSP WILKOWICE

Dobra zabawa

dla całej
rodziny!

Ciekawostki
Wejście na wieżę
Zwiedzanie zaplecza
Prezentacja historyczna
Pokaz zabytkowych sikawek
Punkt wspomnień mieszkańców
Tor sprawnościowy, gra terenowa
Mnóstwo atrakcji, gier i zabaw dla dzieci
Kawiarenka z przysmakami na słodko i słono



Pierwszy ekran. Pierwsze ryzyko. Pierwsza profilaktyka.

Najbardziej dynamiczny etap rozwoju mózgu dziecka przypada na pierwsze lata życia (szczególnie jest to okres do 6. roku życia). To właśnie wtedy rozwijają się kluczowe obszary odpowiadające m. in. za: język i komunikację, przetwarzanie sensoryczne, emocje i więź z opiekunem, funkcje wychowawcze (planowanie, samokontrola). Niestety zbyt wczesna inicjacja ekranowa może prowadzić do trwałych deficytów rozwojowych¹.

Test higieny cyfrowej – jak to wygląda u Ciebie?

Wiemy dobrze, że dzieci uczą się poprzez przykład dorosłych. Na początku zachęcam Czytelników do odpowiedzi na następujące pytania:

- Jak często korzystasz z urządzeń cyfrowych tuż przed snem lub od razu po obudzeniu się?
- Jak często odczuwasz rozdrażnienie, kiedy nie masz dostępu do Internetu lub swojego urządzenia cyfrowego?
- Jak często zdarza Ci się scrollować Internet (media społecznościowe, wiadomości) lub oglądać filmy w czasie posiłków?
- Jak często w trakcie rozmów z rodziną lub znajomymi zdarza Ci się przerywać rozmowę, aby sprawdzić powiadomienia na telefonie?²

Rekomendacje ekspertów

Naukowcy rekomendują, aby dzieci do lat 2 w ogóle nie korzystały z urządzeń ekranowych, gdyż negatywnie wpływa to m.in. na rozwój mózgu, mowy, pamięci³. Od 2 do 5 roku życia dziecko może obejrzeć odpowiednie treści (dostosowane do jego wieku), ale nie więcej niż 1 godzinę dziennie, najlepiej w krótkich odstępach czasowych (po 15-20 minut). Ma się to odbywać przy towarzyszeniu dorosłych (rodziców, opiekunów), którzy mają za zadanie wprowadzać dzieci w cyfrowy świat. Kluczowym elementem tego zadania jest ukształtowanie odpowiednich nawyków higieny cyfrowej oraz świadomość zagrożeń, jakie niesie ze sobą Internet.

Nieodzwonne jest wprowadzenie zasad ekranowych w każdym domu oraz w każdej placówce edukacyjnej.

Rozmowa w realu, czyli o więzi rodzica i dziecka

Telefon nie powinien być traktowany jako atrakcyjny prezent. Powinien być raczej środkiem do podtrzymania **więzi z rodzicami** (najsilniejszego czynnika chroniącego dzieci i młodzież przed zachowaniami ryzykownymi). Warto w tym kontekście postawić sobie pytanie: co jako rodzic robię ze swoimi dziećmi? Jak spędzamy czas offline? Czy dzielę ze swoim dzieckiem moje pasje? Czy zapraszam je do majsterkowania, aktywności sportowej, gotowania, rysowania, gier planszowych, podróżowania...

Już mały Brzdąc buszuje w sieci?

Dr Magdalena Rowicka dzieliła się bardzo ważnymi wynikami swoich badań podczas webinaru dla specjalistów z samorządów współpracujących z Instytutem Nowej Kultury w ramach programu „Porozumienie Skuteczny Samorząd – Efektywna Profilaktyka”⁴. Wynika z nich, że **rodzice**, którzy



regulują swoje emocje za pośrednictwem urządzeń ekranowych **wcześniej i częściej udostępniają urządzenia ekranowe swoim dzieciom**. Wielu rodziców doświadcza wysokiego poziomu stresu związanego z obowiązkami zawodowymi i rodzinnymi⁵. Zapewne wzrost kompetencji w obszarze regulowania swoich emocji oraz praca warsztatowa w grupie innych rodziców (np. w ramach programu „Szkoła dla rodziców i wychowawców”) pomogłaby znaleźć dobre narzędzia pomocne w wychowaniu dzieci i w zadbanu o swoje zasoby.

Edukacja poprzez atrakcyjne formy

Według badań Państwowego Instytutu Badawczego NASK już pięcio- i sześciolatki otrzymują od swoich rodziców pierwszy smartfon z dostępem do Internetu. Dlatego też Instytut Nowej Kultury przygotował specjalną kampanię „Przedszkolak w cyberświecie”, której celem jest wyposażenie rodziców i opiekunów w wiedzę dotyczącą nowych technologii⁶. Przedstawione wyniki badań pokazują, że samorządy lokalne powinny wzmacniać działania związane z profilaktyką uzależnień behawioralnych. Szczególne znaczenie ma wspieranie rodziców, edukacja dzieci i młodzieży oraz budowanie lokalnych systemów profilaktyki odpowiadających na wyzwania współczesnego świata cyfrowego.

Zakończmy inspirującym przesłaniem prof. Krystyny Rymarczyk: „Mózg rośnie w ruchu, nie w Internecie – dziecko potrzebuje zabawy, relacji i doświadczeń, by naprawdę się rozwijać”.

dr Paweł Filipczak

Tekst powstał w ramach bezpłatnej ogólnopolskiej kampanii edukacyjnej „Nowe uzależnienia – systemowa profilaktyka”, realizowanej w 2026 r. przez Fundację Instytut Nowej Kultury, www.institutnowejkultury.pl



¹ Por. Instytut Nowej Kultury, „Z dzieckiem offline”. Ulotka przygotowana w ramach pakietu „Przedszkolak w cyberświecie”.

² Zachęcam do wypełnienia całego testu dotyczącego higieny cyfrowej: <https://dbamomojzasieg.pl/skala-higieny-cyfrowej/> (02.06.2026)

³ Por. <https://nierozerwalni.pl/cyfrowy-swiat-a-rozwoj-dziecka/> (02.06.2026)

⁴ Zob. więcej: <https://institutnowejkultury.pl/porozumienie> (02.06.2026)

⁵ Zob. wyniki tych badań: <https://kcpcu.gov.pl/uzaleznienia-behawioralne/badania/> (02.06.2026)

⁶ Więcej o kampanii: <https://institutnowejkultury.pl/aktualnosci/przed-szkolok-w-cyberswiecie> (02.06.2026)

Jubileusz 80-lecia GLKS Nacomi Wilkowice – święto sportu, tradycji i lokalnej społeczności

Obchody 80-lecia GLKS Nacomi Wilkowice były wyjątkowym wydarzeniem, które zgromadziło liczne grono mieszkańców, sympatyków sportu, zawodników, trenerów, działaczy oraz przedstawicieli samorządu i zaprzyjaźnionych klubów. Jubileusz stał się nie tylko okazją do wspólnego świętowania bogatej historii Klubu, ale również do podkreślenia jego znaczenia dla lokalnej społeczności oraz podziękowania wszystkim osobom, które przez osiem dekad współtworzyły jego sukces.

Uroczystość swoją obecnością zaszczytili przedstawiciele władz samorządowych i środowiska sportowego, wśród których znaleźli się: Wójt Gminy Wilkowice Maciej Mrówka, Skarbnik Gminy Aleksandra Kastelik, Sekretarz Gminy Wojciech Cendrzak, Przewodnicząca Rady Gminy Wilkowice Alina Macher wraz z Radnymi, Starosta Bielski Andrzej Płonka, Prezes Śląskiego Związku LZS Andrzej Wojtanowicz oraz Prezes Śląskiego Związku Piłki Nożnej Henryk Kula.

Wyjątkowego charakteru obchodom dodała obecność zaprzyjaźnionych klubów sportowych: Rekordu Bielsko-Biała, FK Trinec, MŠK Námestovo, UKS ALFA Wilkowice oraz sekcji skoków narciarskich i kombinacji norweskiej LKS „Klimczok-Bystra”. Wspólne spotkanie było okazją do integracji środowiska sportowego oraz podkreślenia wieloletnich relacji opartych na współpracy i wzajemnym szacunku.

Jubileusz był również świętem wszystkich osób związanych z GLKS Nacomi Wilkowice – zawodników, trenerów, działaczy, wolontariuszy oraz rodziców, którzy każdego dnia angażują się w rozwój Klubu. Szczególne podziękowania skierowano do rodziców i osób, które przygotowały wypieki na kiermasz charytatywny dla Kazika Sromka, uczestników Turnieju Rodziców oraz wszystkich wolontariuszy zaangażowanych w organizację wydarzenia, w tym obsługi sklepiku z klubowymi pamiątkami. Dzięki ich pracy jubileusz stał się nie tylko sportowym świętem, ale także pięknym przykładem lokalnej solidarności i pomocy potrzebującym.

Organizacja obchodów nie byłaby możliwa bez wsparcia sponsorów i partnerów, którzy od lat wspierają działalność GLKS Nacomi Wilkowice. Klub składa serdeczne podziękowania wszystkim firmom, instytucjom oraz osobom prywatnym za okazane zaufanie i pomoc w przygotowaniu jubileuszu. Szczególne wyrazy wdzięczności kierowane są do Sponsora Tytularnego – firmy Nacomi Kosmetyki Naturalne – oraz wszystkich partnerów, którzy od lat wspierają rozwój sportu w Gminie Wilkowice.

Obchody 80-lecia GLKS Nacomi Wilkowice pozostaną na długo w pamięci uczestników jako dzień pełen wzruszeń, wspomnień i sportowych emocji. Była to doskonała okazja do podsumowania dotychczasowych osiągnięć oraz spojrzenia w przyszłość z przekonaniem, że kolejne lata przyniosą



następne sukcesy i będą inspiracją dla kolejnych pokoleń młodych sportowców.

Od 1946 roku GLKS Wilkowice niezmiennie realizuje swoją misję wychowywania dzieci i młodzieży poprzez sport, promując wartości takie jak współpraca, szacunek i zaangażowanie. Jubileusz pokazał, że hasło Klubu – „Mały klub wielkich możliwości” – pozostaje aktualne i najlepiej oddaje jego charakter oraz rolę w życiu lokalnej społeczności.

GLKS Nacomi Wilkowice

Grafika: GLKS, zdjęcie: UKS ALFA Wilkowice



STOWARZYSZENIE ROZWOJU WSI BYSTRA
"BYSTRZAŃSKA INICJATYWA" ORAZ WÓJT GMINY WILKOWICE
SERDECZNIE ZAPRASZAJĄ NA:

IV BYSTRZAŃSKI BIEG DZIECIAKA

ZAPRASZAMY DO UDZIAŁU DZIECI OD 3 R.Ż. DO 3 KLASY SP

**Sobota 29.08.2026 r.**

**Start godz. 10:00**

**Biwak w Bystrej
przy ul. J. Fałata**

**REGULAMIN BIEGU**
NA FB "BYSTRZAŃSKA INICJATYWA"
facebook.com/bystrzanskainicjatywa

**ZAPISY OD 3 SIERPNI**
W PRZEDSZKOLU PUBLICZNYM
W BYSTRZEJ UL. PRZEDSZKOLNA 3
+48 33 8 171 363

Totemy w pracowni „Rudy Kot”



10 lipca br. w Pracowni Ceramicznej Rudy Kot w Wilkowicach odbyło się bardzo ciekawe podsumowanie całego roku artystycznego. Nastąpiło pierwsze spotkanie wszystkich grup kształcących się w Pracowni oraz uroczyste odsłonięcie ceramicznych Totemów – niezwykle dzieł powstałych dzięki wspólnej pracy uczestników.

Każdy pojedynczy element opowiada historię swojej grupy – ludzi, którzy przez wiele miesięcy spotykali się przy glinie, dzielili pomysłami, rozwijali swoje umiejętności i odkrywali radość tworzenia, a przy okazji niezwykle żyli ze sobą. W tej grupie znalazła się także grupa pracująca pod szyldem naszego Gminnego Ośrodka Kultury „Promyk”.

Moment odsłonięcia Totemów był pełen emocji. Najpierw była wielka ciekawość i podekscytowanie, a następnie radość, wzruszenie, duma z efektów całorocznej pracy i zachwyt nad pomysłowością pozostałych grup. W cieplej, letniej atmosferze uczestnicy, instruktorzy i goście długo rozmawiali o sztuce, dzielili się wrażeniami i... już teraz planowali kolejne twórcze wyzwania! To nie byłoby możliwe bez ogromnego zaangażowania Martyny i Mieczysława Boryczków, którzy stworzyli miejsce tętniące od prądu pasją i kreatywnością.

Pracownia Ceramiczna Rudy Kot przez ostatni rok stała się przestrzenią, w której rodzą się nie tylko wyjątkowe dzieła, ale również przyjaźnie, inspiracje i piękne wspomnienia.

To wydarzenie miało także wyjątkowy, osobisty akcent. Z ogromną radością gratulujemy Martynie, która już wkrótce rozpocznie nowy etap swojej zawodowej drogi, otwierając własną działalność poświęconą edukacji artystycznej. Cieszymy się, że ta piękna historia rozwija się właśnie w naszej pięknej gminie i z całego serca życzymy powodzenia w realizacji kolejnych twórczych marzeń!

A uczestnikom wszystkich grup dziękujemy za rok pełen pasji, cierpliwości i wzajemnej inspiracji. Patrząc na powstałe Totemy, widzimy znacznie więcej niż efekt twórczej pracy z gliną. Widzimy ludzi, ich ogromną pasję i wrażliwość. To właśnie takie chwile pokazują, że sztuka potrafi nie tylko zachwycać, ale przede wszystkim budować relacje i tworzyć wyjątkową wspólnotę.

Już dziś zapraszamy do przyłączenia się od nowego roku artystycznego do grona pasjonatów ceramiki i współdzielenia się pasją przez kolejne twórcze miesiące!

Alicja Raszka-Micherdzińska
Dyrektor GOK „Promyk” / Zdjęcia: GOK „Promyk”



Wieczory ze sztuką w „Promyku”

Minione tygodnie w „Promyku” upływały pod znakiem wyjątkowych spotkań ze sztuką, które zgromadziły liczne grono miłośników malarstwa, a także rodziny i przyjaciół. 11 czerwca odbył się wernisaż wystawy „Podróże w sztuce” autorstwa Stowarzyszenia Plastyków „Ondraszek”. Prezentowane prace przeniosły odwiedzających w świat wspomnień, krajo-
brazów i miejsc widzianych oczami rodzimych artystów. Wieczór uświetnił występ działającej przy naszym Ośrodku grupy wokalne „Bez tremy”, której serdecznie dziękujemy za piękną oprawę muzyczną wydarzenia.

Z kolei 9 lipca odbył się wernisaż wystawy „W poszukiwaniu piękna” autorstwa Danuty Michalik. Spotkanie było okazją nie tylko do podziwiania różnorodnych prac artystki, ale także do rozmowy o jej twórczej drodze, inspiracjach i pasji. A to wszystko w towarzystwie licznie zgromadzonego z tej okazji środowiska twórczego, w tym mentorów i promotorów Danuty Michalik, jakimi są prof. Ernest Zawada czy Leszek Dryja.

Dziękujemy wszystkim artystom oraz gościom za obecność i wspólnie spędzony czas ze sztuką. Cieszymy się, że „Promyk” jest otwartym miejscem spotkań z kulturą i lokalną twórczością.

Natalia Dorabiała – GOK „Promyk” / Zdjęcia: GOK „Promyk”



Kulturalne lato z „Promykiem”

Za nami intensywny i pełen atrakcji lipiec, który przyciągnął do „Promyka” zarówno najmłodszych, jak i dorosłych mieszkańców naszej gminy. Czekaliśmy na Was spotkania Dyskusyjnego Klubu Filmowego, podczas których obejrzelśmy filmy „Błękitny szlak” i „Kopnęłabym cię, gdybym mogła”, retransmisję koncertu z okazji 90. urodzin tenora wszechczasów - Luciano Pavarottiego oraz wystawy w kinie poświęconej twórczości Caravaggio. Odbyły się także różnorodne warsztaty dla dzieci i młodzieży oraz seanse bajkowe organizowane w ramach Akcji Lato, a także wernisaż wystawy „W poszukiwaniu piękna” autorstwa Danuty Michalik (szczegóły w oddzielnym artykule). Dużym zainteresowaniem cieszyło się również rodzinne kino plenerowe oraz spacer z przewodnikiem po naszej pięknej górskiej okolicy. Dziękujemy wszystkim uczestnikom za wspólnie spędzony czas i aktywny udział w naszych wydarzeniach!

A przed nami równie ciekawy sierpień. Miesiąc rozpoczniemy imprezą „Półmetek Wakacji”, podczas którego 1 sierpnia od godz. 17.00 w GOK „Promyk” na dzieci i młodzież czekać będą cieszące się ogromną popularnością w tym sezonie bezpłatne warsztaty, takie jak: budowa instrumentów ludowych, bibułkarstwo, linoryt, zabawkarstwo ludowe, a także rzeźba w drewnie. Dodatkowo zaplanowane zostały animacje oraz trzy pokazy dla najmłodszych w ramach kina sferycznego.

W naszym sierpniowym programie znajdzie się także kolejny rodzinny seans pod chmurką w Wilkowicach, spotkania Dyskusyjnego Klubu Filmowego, podczas których obejrzymy „Roving woman” i „Wartość sentymalna”, retransmisję opery „La Traviata”, wystawy w kinie „Frida Kahlo. Ikoniczna artystka” oraz najbardziej oczekiwanego przez publiczność - letniego koncertu André Rieu „Niech żyje Maastricht!”.

Dla miłośników aktywnego wypoczynku przygotowaliśmy kolejne spacer z przewodnikiem - tym razem wybierzemy

się do Chaty na Groniu szlakiem przez Lanckoronę, a także przejdziemy się ścieżką edukacyjno-ekologiczną na terenie Gminy Wilkowice.

Gorąco zachęcamy do śledzenia naszych mediów społecznościowych oraz strony internetowej GOK „Promyk”, gdzie na bieżąco publikujemy szczegóły wydarzeń, informacje o zapisach i aktualności. Do zobaczenia!

Natalia Dorabiała – GOK „Promyk” / Zdjęcia: GOK „Promyk”



Swing Out – wyjątkowy wieczór z jazzem i... Niną Kumorek!

Gorąco zapraszamy na koncert „Swing Out”, który odbędzie się w „Promyku” 12 września (sobota) o godz. 18:00. Będzie to wyjątkowa okazja, by spędzić wieczór w klimacie pełnym elegancji, improwizacji i ponadczasowych jazzowych brzmień.

Na scenie w roli głównej wystąpi Nina Kumorek – wokalistka jazzowa pochodząca z Bystrej, studentka Instytutu Muzyki Uniwersytetu Śląskiego oraz wokalistyki jazzowej



i estradowej w Akademii Muzycznej w Łodzi, przy akompaniamencie gitarzysty, Wojciecha Brzozy. Artyści są laureatami licznych konkursów muzycznych i aktywnie koncertują zarówno w Polsce, jak i za granicą.

Podczas koncertu usłyszymy program przygotowany wiosną 2026 roku na występ we Francji, zrealizowany na zaproszenie Uniwersytetu Jeana Monneta w Saint-Étienne. W repertuarze znajdą się te bardziej i nieco mniej znane standardy jazzowe w autorskich aranżacjach, a także autorskie kompozycje Niny. Kameralny skład – wokal i gitara – pozwoli w pełni wybrzmieć subtelności muzyki oraz stworzy wyjątkową atmosferę bliskiego kontaktu z artystami.

Zapraszamy wszystkich miłośników jazzu, a także osoby, które dopiero rozpoczynają swoją przygodę z tym gatunkiem. To będzie wieczór pełen muzycznych emocji i niezapomnianych wrażeń.

Bezpłatne wejściówki na koncert będą dostępne w biurze administracji GOK „Promyk” na trzy tygodnie przed koncertem. Liczba miejsc jest ograniczona, dlatego warto odebrać wejściówki odpowiednio wcześniej!

Maciej Gucik / fot. arch. Nina Kumorek

Lato z tradycją i sztuką w Gminie Wilkowice

Interreg



Współfinansowany przez
UNIE EUROPEJSKĄ

Polska – Słowacja

Tradycyjna sztuka i rękodzieło ludowe na dobre rozgościły się w „Promyku”. W ramach dwóch realizowanych przez GOK „Promyk” projektów, mieszkańcy naszej gminy w kolejnych miesiącach będą mogli skorzystać z kolejnych bezpłatnych warsztatów sztuki i rękodzieła ludowego.

Pod koniec czerwca wspólnie z naszym słowackim partnerem - Gminą Pucov, rozpoczęliśmy realizację cyklu warsztatów w ramach małego projektu „Tradycja i sztuka bez granic”, który jest współfinansowany przez Unię Europejską w ramach Programu Interreg Polska – Słowacja 2021–2027. W dniach 27 i 28 czerwca w Bystrej pod okiem naszych dwóch wspaniałych instruktorek Pani Marceliny Milcz-Wróbel i Lilianny Pleńkowskiej, pochyliliśmy się wspólnie ze słowackimi partnerami nad tematami malarstwa na szkło oraz tworzenia tradycyjnych kwiatów z bibuły i krepiny. Efekt pracy wszystkich uczestników warsztatów był naprawdę imponujący, tematyka prac malarskich była szeroka, a precyzja wykonania kwiatów z bibuły niejednokrotnie zaskakująca. Tym bardziej cieszyła oko wystawa prac, która powstała po przeprowadzonych warsztatach.

Kolejne spotkania z tradycyjnym rękodziełem polskim zaplanowaliśmy na **12 września** w MOK „Nad Borami” i tutaj zapraszamy wszystkich zainteresowanych **haftem** oraz **zabawkarstwem ludowym**, natomiast warsztaty u partnera słowackiego odbędą się **początkiem października**, wtedy będzie można poznać historię i techniki **tradycyjnego druciarstwa** – u nas w Polsce zupełnie nieznanego oraz słowackiej **ceramiki**.

To jednak nie koniec przygotowanych przez nas spotkań z tradycyjną sztuką i rzemiosłem ludowym.

Miło jest nam poinformować, że GOK „Promyk” uzyskał dofinansowanie ze środków budżetu państwa, przyznanych przez Ministerstwo Edukacji Narodowej na realizację projektu „Tradycja w ruchu i materii – spotkania z mistrzami – kontynuacja” w ramach programu „Kompas Młodego Obywatela”.

Jak sama nazwa wskazuje, jest to kontynuacja realizowanego w ubiegłym roku projektu, który cieszył się ogromnym zainteresowaniem wśród dzieci i młodzieży z terytorium naszej gminy, jak również naszych wakacyjnych gości i turystów.

Tym razem zapraszamy na szerszy cykl warsztatów, bo oprócz **bibułkarstwa, zabawkarstwa, rzeźby i malarstwa na szkło** będzie można zgłębić tajniki **linorytu, filcowania wełny, ceramiki** oraz **budowy instrumentów ludowych** z kolejnymi mistrzami tych dziedzin.

W ramach tego cyklu warsztatów już dzisiaj zapraszamy do nas do GOK „Promyk” **1 sierpnia** oraz do MOK „Nad Borami” **12 września** (więcej informacji na osobnych plakatach), gdzie równolegle odbędzie się **II Plener Rzeźby** im. Stanisława Kwaśnego.

W ramach projektu ponownie zostanie organizowany konkurs prac uczestników warsztatów, w którym będzie można zdobyć atrakcyjne nagrody rzeczowe, a laureaci dodatkowo udadzą się z nami na dwudniową wycieczkę edukacyjną.

Planujcie czas i pomysły na twórcze realizacje pod okiem naszych mistrzów!

Agnieszka Osada – GOK „Promyk”



Minister
Edukacji

Galeria Sztuki Regionalnej w Bystrej - odkryj piękno lokalnej twórczości



Jeśli chcecie bliżej poznać artystyczne dziedzictwo naszej gminy, koniecznie odwiedźcie Galerię Sztuki Regionalnej mieszczącą się przy Izbie Regionalnej „Stara Stolarska” przy Gminnym Ośrodku Kultury „Promyk” w Bystrej. To wyjątkowe miejsce, w którym zgromadzono prace podarowane przez lokalnych twórców – rzeźby w drewnie i kamieniu, ludowe obrazy na szkło, linoryty, koronki oraz bibułkowe kompozycje. Wśród prezentowanych dzieł znajdują się prace znakomitych lokalnych artystów m.in. Stanisława Kwaśnego, Kazimierza Pietraszko, Janusza Wędzichy, Piotra i Anny Sznajder, Krzysztofa Kufla, Mateusza Gębali, Genowefy Cwajny i Zofii Ciapały, a także rzeźby powstałe podczas I Pleneru Rzeźby im. Stanisława Kwaśnego, który odbył się we wrześniu 2025 r. To miejsce, które pozwala odkryć bogactwo talentów związanych z naszą gminą i zachwycić się pięknem sztuki ludowej! Serdecznie zapraszamy do odwiedzenia Galerii i poznania twórczości artystów, którzy od wielu lat tworzą wyjątkową historię naszego regionu! Wstęp do Galerii jest wolny i dostępny w godzinach pracy administracji GOK „Promyk”. W przypadku planowanej wizyty grupy, prosimy o zapowiedź z 2-dniowym wyprzedzeniem. Serdecznie zapraszamy!

Natalia Dorabiała – GOK „Promyk” / Foto: GOK „Promyk”



Pamięć, która buduje tożsamość. Rozmowa z Joanną Szkodą-Stworą o historii, która żyje wśród nas

Joanna Szkoda-Stwora – historyczka, archiwistka i autorka licznych publikacji, od wielu lat z pasją odkrywa i dokumentuje historię Bystrej, Mesznej i całej gminy Wilkowice. Pani Joanna od lat udowadnia, że dzieje małej ojczyzny kryją wiele nieopowiedzianych historii. W rozmowie opowiada o rodzinnych inspiracjach, archiwalnych odkryciach, pracy nad książkami oraz o tym, dlaczego warto ocalać od zapomnienia pamięć o ludziach i miejscach tworzących lokalną tożsamość.

- Maciej Gucik: **Skąd wzięło się zainteresowanie historią lokalną? Czy pamięta Pani moment lub osobę, która zainspirowała do podjęcia tej drogi?**

- Joanna Szkoda-Stwora: Zainteresowanie historią wyniosłam z domu rodzinnego. Moi rodzice, Matylda Kieloch-Szkoda i Andrzej Szkoda, byli lekarzami o szerokich zainteresowaniach. Szczególnie tata – prawdziwy człowiek renesansu, pasjonował się historią sanatorium przeciwgruźliczego w Bystrej Śląskiej. Na podstawie dokumentów i rozmów z długoletnimi pracownikami opisał dzieje tej placówki oraz prowadził jej kronikę.

Po studiach historycznych na Uniwersytecie Śląskim to właśnie on podsunął mi temat pracy podyplomowej poświęconej Ignacemu Daszyńskiemu. Mogłam w niej opisać jego pobyt w bystrzańskim sanatorium i wykorzystać wspomnienia dawnych pracowników. Rodzice nauczyli mnie także szacunku do starszych ludzi, którzy są świadkami historii.

- MG: **Od ilu lat zajmuje się Pani dokumentowaniem historii Gminy Wilkowice? Co wciąż motywuje Panią do kolejnych badań?**

- JS-S: Historią lokalną zajmuję się od drugiej połowy lat 90. Łączenie tej pasji z pracą nauczyciela i obowiązkami rodzinnymi nie było łatwe, ale zawsze starałam się pokazywać uczniom, że historia Polski jest nierozdzielnie związana z historią miejsca, w którym żyjemy.

Mam poczucie, że pytań o przeszłość stale przybywa, a odpowiedzi coraz trudniej znaleźć. To właśnie świadomość, że czas działa na niekorzyść badaczy, motywuje mnie do dalszej pracy.

- MG: **Czy podczas swoich badań natrafiła Pani na historię, która szczególnie Panią poruszyła lub zaskoczyła?**

- JS-S: Przez pewien okres porządkowałam archiwum parafialne kościoła pw. św. Mikołaja w Bielsku-Białej, obecnej katedry, jestem bowiem absolwentką studiów podyplomowych z archiwistyki kościelnej na Wydziale Teologicznym Uniwersytetu Śląskiego. Natrafiłam wówczas na dwa niezwykle i zaskakujące dokumenty dotyczące kościoła w Bystrej Śląskiej. Jeden opisywał przerwanie niemieckojęzycznej mszy św. przez polskojęzycznych mieszkańców w latach 30. XX wieku. Drugi, z sierpnia 1939 roku, zapowiadał przekazanie bystrzańskiego kościoła franciszkanom. Wybuch II wojny światowej sprawił jednak, że plan ten nigdy nie został zrealizowany.

- MG: **Która z Pani publikacji była największym wyzwaniem?**

- JS-S: Najwięcej czasu poświęciłam historii szkoły w Mesznej i dziejom tej miejscowości. Materiały znajdowały się w Archiwum Państwowym w Oświęcimiu, więc konieczne były liczne wyjazdy i ręczne sporządzanie notatek, bo wówczas nie można było fotografować dokumentów. Była to jednak praca zespołowa, w której pomagało mi wiele osób.

Dużym wyzwaniem było także opracowanie protokołów Rady Gminy Bystra Śląska zapisanych pismem neogotyckim w języku niemieckim. Od odnalezienia rękopisów do wydania publikacji przez Towarzystwo Przyjaciół Bystrej minęło aż siedem lat.

- MG: **Dlaczego zdecydowała się Pani udokumentować historię leczenia chorób płuc w Bystrej?**

- JS-S: Publikacja „Stulecie leczenia chorób płuc w Bystrej” powstała na prośbę dyrekcji Centrum Pulmonologii i Torakochirurgii. Wykorzystałam materiały zgromadzone przez mojego tatę oraz dokumenty odnalezione podczas własnych badań, a także wcześniejsze opracowania Floriana Pawlaka oraz Barbary i Eugeniusza Malinowskich.

W 2025 roku minęło sto lat od rozpoczęcia w Bystrej leczenia chorób płuc. Album wydany z tej okazji spotkał się z bardzo dobrym przyjęciem czytelników i wszystko wskazuje na to, że będzie potrzebny jego dodruk.

- MG: **Angażuje Pani mieszkańców w odkrywanie lokalnej historii. Czy młodzi ludzie interesują się przeszłością swojej małej ojczyzny?**

- JS-S: Od lat staram się zachęcać mieszkańców do odkrywania lokalnej historii – organizuję spotkania, spacer historyczny i publikuję artykuły w gazetce gminnej w cyklu „Z dziejów Bystrej. Bohaterowie żyli wśród nas”. W tym roku zapraszam również na spacer historyczny 1 sierpnia, organizowany w ramach obchodów Roku Ignacego Daszyńskiego.

Z mojego doświadczenia wynika jednak, że młodzi ludzie rzadko interesują się historią swojej rodziny czy miejscowości. Zwykle takie pytania pojawiają się dopiero z wiekiem. Im człowiek starszy, tym częściej ogląda się za siebie.

- MG: **Jakie zatem znaczenie ma pielęgnowanie pamięci o lokalnej historii?**

- JS-S: Historia jest nauczycielką życia. Przeszłość buduje naszą tożsamość, pomaga zrozumieć teraźniejszość i integruje mieszkańców. Staram się opierać swoje opracowania na dokumentach, dlatego czasem obalam funkcjonujące od lat mity dotyczące wydarzeń czy osób. Nie wszystkim się to podoba, ale uważam, że obowiązkiem historyka jest przede wszystkim dążenie do prawdy.

- MG: **Jakie obszary historii Gminy Wilkowice wciąż czekają na opracowanie?**

- JS-S: Takich tematów jest wiele. Warto m.in. opisać działalność Ludwika Jekelsa, dzięki któremu Bystra zyskała

rozgłos, a także historię Szkoły Podstawowej nr 2 w Bystrej – najstarszej placówki oświatowej w naszej gminie.

Potrzebne byłoby również uzupełnione wznowienie „Zarysu monografii Bystrej” Jadwigi Kolarczyk. Niestety nie wszystkie białe plamy uda się zlikwidować z powodu braku dokumentów i odchodzących świadków historii. Chciałabym także zająć się historią swojej rodziny, ponieważ bycie wnuczką i córką Sprawiedliwych Wśród Narodów Świata – zobowiązuje.

- MG: Niedawno otrzymała Pani Nagrodę Wójta Gminy Wilkowice w dziedzinie kultury. Co oznacza dla Pani to wyróżnienie?

- JS-S: To dla mnie bardzo cenne docenienie wieloletniej pracy. Świadomość, że mieszkańcy dostrzegają moje zaangażowanie, motywuje do dalszych badań.

Jednocześnie wiem, że żadna z moich publikacji nie powstałaby bez współpracy z wieloma osobami, instytucjami i stowarzyszeniami, zwłaszcza Towarzystwem Przyjaciół Bystrej, którego jestem członkinią. Dzięki takiej współpracy udało się wydać m.in. protokoły Rady Gminy Bystra Śląska, a jeszcze w tym roku ukaże się publikacja poświęcona pobytowi Ignacego Daszyńskiego w Bystrej. Badanie historii to praca zespołowa – bez wsparcia innych wiele z tych opracowań nigdy by nie powstało.

- MG: Co daje Pani największą satysfakcję w tej pracy?

- JS-S: Praca historyka wymaga cierpliwości i skupienia. Największą satysfakcję daje mi moment, kiedy wielomiesięczne poszukiwania kończą się publikacją książki lub artykułu. Wtedy wiem, że udało się ocalić kolejny fragment naszej historii.

Rozmawiał: Maciej Gucik – GOK „Promyk” / Foto: UGW



Wydawnictwo z okazji 100-lecia leczenia chorób płuc w Bystrej

W grudniu 2025 roku światło dzienne ujrzała wyjątkowa dla naszego regionu publikacja historyczna, zatytułowana „Stulecie leczenia chorób płuc w Bystrej. Centrum Pulmonologii i Torakochirurgii w Bystrej”, opracowana przez Panią Joannę Szkodę-Stworę, z udziałem Pani Urszuli Kuc oraz Pani Jolanty Czaplińskiej.

Wydawnictwo obszernie opisuje dzieje bystrzańskiego szpitala od samych jego początków, gdy funkcjonował jako sanatorium lub Dom Zdrowia, po dzisiejsze czasy, prezentując krok po kroku jego rozwój i transformację na przestrzeni dziejów, nierzadko ukazując, jak zmiany geopolityczne wpływały na funkcjonowanie tej wyjątkowej placówki. Historia tego miejsca jest bowiem nierozzerwalnie zawiązana również z historią Bystrej, a także dziejami dynamicznego rozwoju współczesnej medycyny na naszych ziemiach.

Na kartach książki znalazły się wspomnienia o ludziach związanych ze szpitalem – lekarzach, wśród których wyróżnia się choćby założyciel placówki, dr Ludwik Jekels, nazywany „ojcem polskiej psychoanalizy”, a także pracownikach i znanych kuracuszach, takich jak Julian Fałat czy Ignacy Daszyński.

Publikację wzbogacają liczne zdjęcia i ilustracje – historyczne oraz współczesne. Dzięki nim lepiej zobrazujemy sobie, jak na przestrzeni dziejów zmieniała się placówka oraz wieś Bystra.

Książka „Stulecie leczenia chorób płuc w Bystrej” dostępna jest we wszystkich bibliotekach publicznych na terenie naszej gminy. Serdecznie zachęcamy do wypożyczenia.

Jakub Sikora / UGW / Foto: UGW





Kulturalny SIERPIEŃ



1	10:00 SPACER HISTORYCZNY ŚLADAMI DASZYŃSKIEGO Zbiórka: GOK "Promyk"	2	
	16:00 OBCHODY 82. ROCZNICY WYBUCHU POWSTANIA WARSZAWSKIEGO		
	17:00 PÓŁMETEK WAKACJI Miejsce: GOK "Promyk" Wstęp wolny		

3	4	5	6	7	8	9
18:00 JOGA NA TRAWIE Prowadzi: Joanna Piska Miejsce: Biwak w Bystrej	16:00-17:30 Warsztat - Kimchi - dla dorosłych 18:00 Retransmisja opery - "La traviata" z Arena di Verona Cena: 38 zł	10:00 SEANS BAJKOWY Miejsce: GOK "Promyk" wstęp wolny	16:00-19:00 Warsztat - Spotkanie z wikliną - dla początkujących grupa 2 - dla dorosłych 18:00 JOGA NA TRAWIE Prowadzi: Joanna Piska Miejsce: Biwak w Bystrej	10:00 SEANS BAJKOWY Miejsce: GOK "Promyk" wstęp wolny	10:00 JOGA NA TRAWIE Prowadzi: Joanna Piska Miejsce: Biwak w Bystrej 19:00 FAMILIJNE KINO PLENEROWE Miejsce: GOSIR Wilkowice Wstęp wolny	9:00 PRZEWODNIK CZEKA "Chata na Groniu szlakiem przez Lanckoronę" Przewodnik: Monika Łoboda Zbiórka: Parking przy Domu Strażaka, ul. Klimczoka 105, Bystra
10 JOGA NA TRAWIE Prowadzi: Joanna Piska Miejsce: Biwak w Bystrej	16:00-17:30 Warsztat - Spacer przyrodniczy nad Białką - ekosystemy wodne - dla dorosłych 18:00 DKF FILM: ROVING WOMAN	12 SEANS BAJKOWY Miejsce: GOK "Promyk" wstęp wolny	13 Warsztat - Sierpniowe wiązanki zielne - tradycja i znaczenie ziół Matki Boskiej Zielnej - dla dorosłych 17:00 WERNISAŻ "JEDNA LINIA WIELE GŁOSÓW. TWÓRCZOŚĆ RODZINY KWAŚNYCH" Miejsce: GOK "Promyk"	14 SEANS BAJKOWY Miejsce: GOK "Promyk" wstęp wolny	15 JOGA NA TRAWIE Prowadzi: Joanna Piska Miejsce: Biwak w Bystrej	16
17 JOGA NA TRAWIE Prowadzi: Joanna Piska Miejsce: Biwak w Bystrej	18 Warsztat - Krem na cerę w okresie menopauzy - dla dorosłych 18:00 Retransmisja wystawy w kinie - "Frida Kahlo. Ikoniczna artystka" Cena: 25 zł	19 SEANS BAJKOWY Miejsce: GOK "Promyk" wstęp wolny	20 17:00-19:00 BYSTRZAŃSKI KLUB AKWARELOWY Cena: 30 zł 18:00 JOGA NA TRAWIE Prowadzi: Joanna Piska Miejsce: Biwak w Bystrej	21 SEANS BAJKOWY Miejsce: GOK "Promyk" wstęp wolny 18:00 Retransmisja letniego koncertu - "André Rieu. Niech żyje Maastricht!" Cena: 40 zł	22 JOGA NA TRAWIE Prowadzi: Joanna Piska Miejsce: Biwak w Bystrej	23 PRZEWODNIK CZEKA "Ścieżka Edukacyjno- Ekologiczna na terenie Gminy Wilkowice" Przewodnik: Monika Łoboda Zbiórka: Urząd Gminy Wilkowice ul. Wyzwolenia 25
24 JOGA NA TRAWIE Prowadzi: Joanna Piska Miejsce: Biwak w Bystrej	25 Warsztat - Spacer przyrodniczy: Opowieści drzew Beskidów - historia, gatunki i życie lasu - dla dorosłych 18:00 DKF FILM: WARTOŚĆ SENTYMENTALNA	26 SEANS BAJKOWY Miejsce: GOK "Promyk" wstęp wolny	27 Warsztat - Joga twarzy - dla dorosłych 18:00 JOGA NA TRAWIE Prowadzi: Joanna Piska Miejsce: Biwak w Bystrej	28 SEANS BAJKOWY Miejsce: GOK "Promyk" wstęp wolny	29 10:00 IV BIEG DZIECIAKA Miejsce: Biwak w Bystrej 15:00 POŻEGNANIE LATA W HUCISKACH Miejsce: Stara Szkoła w Huciskach	30
31 JOGA NA TRAWIE Prowadzi: Joanna Piska Miejsce: Biwak w Bystrej						



DYSKUSYJNY KLUB FILMOWY prowadzi Paweł Duda | bilet: 14 zł



Organizator: GMINNE CENTRUM EDUKACJI EKOLOGICZNEJ
Zajęcia są bezpłatne i odbywają się w budynku GCEE (ul. J. Fałata 2G, Bystra)
Zapisy: tel. 532-667-855



*Warsztaty dofinansowane w ramach projektu „Tradycja w ruchu i materii - spotkania z mistrzami - kontynuacja” w ramach konkursu dotacyjnego Ministra Edukacji „Kompas Młodego Obywatela”, w module „Nasze Tradycje”.



VIII Amatorski Plener Akwarelowy, godz. 16:00-20:00, koszt: 150 zł / 3 dni
Plener poprowadzi Prof. Michał Kliś, zapisy odbywają się poprzez stronę www.strefazajec.pl

Zajęcia dla dzieci w ramach „Akcji zakończenie wakacji z Gminnym Centrum Edukacji Ekologicznej w Bystrej”
Zapisy oraz więcej informacji: tel. 532-667-855

*SZCZEGÓŁY ORAZ CENY DOTYCZĄCE WYDARZEŃ, KONKURSÓW I ZAJĘĆ STAŁYCH DOSTĘPNE SĄ NA ODDZIELNYCH PŁAKATACH. DODATKOWO WSZYSTKIE REGULAMINY I INFORMACJE ZNAJDUJĄ SIĘ NA STRONIE WWW.GOKPROMYK.PL, NA NASZYM FACEBOOK-U I INSTAGRAMIE ORAZ NA STREFIE ZAJĘĆ.

Informacje przygotowane przez:
GMINNY OŚRODEK KULTURY „PROMYK”
UL. JULIANA FAŁATA 2K
43-360 BYSTRA
TEL. 33 817 07 73 / 603 410 661
WWW.GOKPROMYK.PL



Takiej wystawy jeszcze u nas nie było!

Sierpień wypełni Galerię w Sieni zapachem morza, słońcem i... kolejną ciekawą formą sztuki!

Są wspomnienia z wakacji, które zamykamy w fotografiach. Są też takie, które można zamienić w prawdziwe dzieła sztuki. Tak właśnie tworzy Elżbieta Jędrzejewska – artystka, która z piasku, kamieni, muszli i naturalnych skarbów przywożonych z różnych stron świata buduje niezwykle obrazy pełne światła, harmonii i emocji. Każda praca to opowieść o miejscach, które zachwycają, o naturze, która inspirowała i o pięknie ukrytym w najprostszymi materiałach. To wystawa, która pozwala na chwilę zatrzymać wakacyjny klimat i spojrzeć na świat z zupełnie innej perspektywy.

Przez cały sierpień zapraszamy do Galerii w Sieni! To idealna propozycja na letni spacer i spotkanie ze sztuką, która zachwyca swoją oryginalnością.

GBP



**Elżbieta
Jędrzejewska**

*Tam, gdzie
piasek
ożywa...*

**Galeria w Sieni
Strażacka 3, Wilkowice
Sierpień 2026**



„MALOWANIE AKWARELĄ, AKRYLEM I OLEJEM”



Stowarzyszenie Plastyków „ONDRASZEK”

zorganizowana

środowiskowy plener malarski dla mieszkańców gminy Wilkowice

**w dniach 21 i 22 sierpnia 2026 r. / piątek i sobota /
w Wilkowicach na Magurce.**

Plener z noclegiem - koszt noclegu: 40 zł

Dojazd do schroniska zapewniony -

Zbiórka w piątek o godz. 13.00 pod strażnicą w Wilkowicach

Serdecznie zapraszamy chętnych dorosłych na przygodę z pędzlem.

Kontakt w sprawie pleneru: tel. 600-965-932

Zgłoszenia chętnych przyjmujemy do 10 sierpnia 2026 r.

(w Gminnej Bibliotece Publicznej w Wilkowicach)

Decyduje kolejność zgłoszeń.



Szydełkiem przez strofy

17 czerwca w „Galerii w Sieni” odbył się wyjątkowy wernisaż wystawy prac Zofii Ciapały z Bystrej – poetki, koronczarki i Twórczyni Ludowej, która w tym roku świętuje 35-lecie pracy twórczej.

Pani Zofia od wielu lat mieszka i tworzy u podnóża Klimczoka i Szyndzielni. Jest autorką tomików poezji „Jednak warto”, „Chwile” oraz „Beskidzkie strofy”. W swojej twórczości opisuje piękno beskidzkiej przyrody, ludzkie przeżycia, przemijanie i wartości bliskie mieszkańcom naszego regionu. Jest również aktywną członkinią Towarzystwa Przyjaciół Bystrej.

Podczas wystawy goście mogli podziwiać piękne szydełkowe obrusy, serwety, zazdrostki i koronki, które są efektem wieloletniej pasji oraz mistrzowskiego opanowania tradycyjnych technik rękodzielniczych.

Spotkanie miało jednak nie tylko wymiar wystawienniczy. Przez blisko godzinę Pani Zofia dzieliła się swoją poezją, czytając wiersze, a wiele z nich recytując z pamięci. Jej pełne wrażliwości słowa stworzyły niezwykłą atmosferę skupienia i wzruszenia, która udzieliła się wszystkim obecnym.

Serdecznie dziękujemy wszystkim, którzy przybyli na to wyjątkowe wydarzenie i wspólnie z nami świętowali jubileusz Pani Zofii. Szczególne podziękowania kierujemy do przedstawicieli stowarzyszeń i organizacji z Bystrej za obecność, wsparcie i wspólne budowanie życia kulturalnego naszej lokalnej społeczności.

Pani Zofii składamy najserdeczniejsze gratulacje oraz życzenia zdrowia, niegasnącej pasji i wielu kolejnych lat twórczej działalności.

Zespół GBP / Foto: UGW

Zofia Ciapała: „Leśna modlitwa”

*Liście opadły,
Jesień szczerze otuliła
drzewa sinym szalem mgieł.
Spokój rozsiadł się
na rozczochranych smerkach,
cisza pajęczą siecią
oplotła cały szczyt Klimczoka.
Schronisko schowało się
za kotarą opadłego nieba,
z góry cichutko spadają
srebrne paciorki deszczu
- las szepcze bezgłośnie
swoją odwieczną listopadową
modlitwę o przemijaniu.*

25/26 listopada 2008 r.

Zofia Ciapała: „.....”

*Jesień w Beskidach
ma pełne ręce roboty,
wszystkim drzewom barwne stroje
przygotować musi, w dodatku
buki zawsze kapryszą.
Najpierw żółte szaty dostały,
ale od jesionów usłyszały,
że żółtość już nie w modzie,
więc o beże i sieny proszą,
nazajutrz ugrów i brązów
podobają im się odcienie...
Lipy i jawory złotawe odzienie wybrały,
gdzieniegdzie tylko do żółci podobierały
po trochu czerwieni i karminu.*

5 października 2008 r.



Sukcesy uczniów i przedszkolaków Zespołu Szkolno-Przedszkolnego w Mesznej w roku szkolnym 2025/2026

Miniony rok obfitował w liczne osiągnięcia w Zespole Szkolno-Przedszkolnym w Mesznej. Uczniowie reprezentowali szkołę na szczeblu gminnym, powiatowym, rejonowym, wojewódzkim, ogólnopolskim oraz międzynarodowym. Zdobywali nagrody, wyróżnienia i wysokie miejsca w konkursach przedmiotowych, artystycznych i sportowych. Ich sukcesy są dowodem systematycznej pracy, talentu oraz zaangażowania nauczycieli i rodziców.



Szkoła Podstawowa im. bł. Jana Pawła II w Mesznej:

- Adamus Hanna –
II miejsce w 1/4 Finału Województwa w skoku w dal;
- Bieniek Agata –
wyróżnienie w Międzynarodowym Konkursie Matematycznym Kangur;
- Bielak Jakub –
II miejsce w gminnych zawodach w tenisie stołowym;
- Belczyk Igor –
II miejsce w gminnych zawodach w tenisie stołowym;
- Bączek Laura –
III miejsce w Girls Liga (drużynowo);
- Caputa Maria –
III miejsce w Girls Liga (drużynowo);
- Chełmiński Artur –
wyróżnienie w Konkursie Kangur Matematyczny;
- Chupina Violetta –
II miejsce w gminnych zawodach w tenisie stołowym;
- Dawiec Olivier –
wyróżnienie w szkolnym konkursie „Winter Wonderland”;
- Dzierża Maria –
I miejsce w 1/4 Finału Województwa w biegu na 100m,
V miejsce w Finale Województwa w biegu na 100m;
- Filipek Faustyna –
III miejsce w Girls Liga (drużynowo);
- Gałęzia Małgorzata –
IV miejsce w powiatowym Konkursie Wiedzy o Wielkiej Brytanii „Venture Great Britain”;
- Góralczyk-Rajewska Joanna –
kwalifikacja do etapu rejonowego Wojewódzkiego Konkursu z Języka Polskiego,
III miejsce w Powiatowym Konkursie „Włącz uwagę”;
- Górny Eliza –
III miejsce w Girls Liga (drużynowo);
- Hammami Mariem –
kwalifikacja do etapu rejonowego Wojewódzkiego Konkursu z Języka Polskiego;
- Harat Karolina –
laureatka Międzynarodowego Konkursu Plastycznego „Na Szczycie” – malarstwo;
- Janiszewski Mikołaj –
wyróżnienie w konkursie „Winter Wonderland”;
- Jędryka Hanna –
I miejsce w szkolnych eliminacjach konkursu „Słońce, słońce i życie”;
- Jędryka Natalia –
wyróżnienie w Powiatowym Konkursie Recytatorskim,
II miejsce w Gminnym Konkursie Piosenki Angielskiej;
- Juraszek Daria –
wyróżnienie w Konkursie Kangur Matematyczny,
I miejsce w konkursie „Lepiej zapobiegać niż leczyć”,
udział w Powiatowym Turnieju BRD,
II miejsce w gminnych zawodach w tenisie stołowym;
- Kajstura Jan –
wyróżnienie w szkolnym konkursie recytatorskim,
I miejsce w Szkolnym Konkursie Pięknego Czytania;
- Kajstura Natalia –
I miejsce w szkolnych eliminacjach „Słońce, słońce i życie”,
kwalifikacja do etapu powiatowego,
II miejsce w Gminnym Dyktandzie „Ortograficzne Potyczki”,
kwalifikacja do etapu rejonowego konkursu polonistycznego,
IV miejsce w Venture Great Britain,
II miejsce w Gminnym Konkursie Piosenki Angielskiej;
- Kal Natalia –
I miejsce w konkursie „Lepiej zapobiegać niż leczyć”;
- Katana Kalina –
wyróżnienie w konkursie „Bezpieczne wakacje”;

- Kaczmarczyk Julia –
II etap ogólnopolskiego konkursu „Lust auf Deutsch”;
- Kozyra Jakub –
I miejsce w Szkolnym Konkursie Pięknego Czytania,
wyróżnienie w konkursie „Winter Wonderland”;
- Kwaśny Emilia –
kwalifikacja do etapu rejonowego Wojewódzkiego
Konkursu z Języka Polskiego;
- Lejawka Nela –
wyróżnienie w konkursie „Winter Wonderland”,
wyróżnienie w konkursie „Polska – moja ojczyzna”,
wyróżnienie w konkursie „Bezpieczne wakacje”;
- Maślanka Alicja –
wyróżnienie w szkolnym konkursie recytatorskim;
- Moszczyńska Martyna –
wyróżnienie w Gminnym Konkursie „Najpiękniejsza Kartka
Bożonarodzeniowa”;
- Moczulski Kacper –
II miejsce w Szkolnym Konkursie Pięknego Czytania;
Początek Tomasz –
laureat Powiatowego Konkursu Recytatorskiego „Słońce,
słońce i życie”, kwalifikacja do etapu powiatowego;
- Ponikiewska Rozalia –
wyróżnienie w szkolnym konkursie recytatorskim,
udział w „Mam talent”;
- Pura Mateusz –
wyróżnienie w Konkursie Kangur Matematyczny;
- Pura Zuzanna –
wyróżnienie w Szkolnym Konkursie Pięknego Czytania;
- Odrowąż Iga –
II miejsce w szkolnych eliminacjach „Słońce, słońce i życie”,
wyróżnienie na etapie powiatowym;
- Odoj Aleksandra –
kwalifikacja do etapu powiatowego konkursu „Słońce,
słońce i życie”;
- Ogon Aleksandra –
I miejsce w Ogólnopolskim Konkursie Plastycznym „Góry!
– i w góry!”;
wyróżnienie w Szkolnym Konkursie Pięknego Czytania;
- Radaczyński Wojciech –
wyróżnienie w szkolnym konkursie plastycznym „Polska –
moja Ojczyzna”;
- Ruben Zacny –
III miejsce w szkolnym konkursie recytatorskim;
- Suska Michał –
IV miejsce w powiatowym Konkursie Wiedzy o Wielkiej
Brytanii „Venture Great Britain”;
- Szczutowska Emilia –
II miejsce w Gminnym Konkursie Piosenki Angielskiej;
- Śleziak Jan –
I miejsce pucharowe w XV Bystrzańskim Turnieju
Szachowym,
II etap ogólnopolskiego konkursu Gigathon (patronat
Ministra Edukacji i Politechniki Warszawskiej);
- Zając Lucas –
wyróżnienie w Szkolnym Konkursie Pięknego Czytania,
wyróżnienie w „Winter Wonderland”;
- Zynek Hanna –
wyróżnienie w Konkursie Kangur Matematyczny.

Przedszkole Publiczne w Zespole Szkolno-Przedszkolnym w Mesznej:



- Olejnik Bartosz –
II miejsce w Międzynarodowym Konkursie Plastycznym
„Na Szczycie” – wyklejanka,
II miejsce w III Bystrzańskim Biegu Dzieciaka;
- Pezda Eliza –
III miejsce w Międzynarodowym Konkursie Plastycznym
„Na Szczycie” – rysunek;
- Rogóż Amelia –
wyróżnienie w Międzynarodowym Konkursie Plastycznym
„Na Szczycie” – rysunek;
- Świdzki Ignacy –
III miejsce w Międzynarodowym Konkursie Plastycznym
„Na Szczycie” – rysunek;
- Zarzycka Maja –
II miejsce w Ogólnopolskim Konkursie Plastycznym „Moja
ulubiona postać bajkowa”.

Osiągnięcia uczniów ZSP w Mesznej to efekt współpracy nauczycieli, wychowawców, rodziców oraz zaangażowania samych dzieci. Każdy sukces — zarówno indywidualny, jak i zespołowy — jest powodem do dumy i świadectwem wysokiego poziomu pracy placówki.

Dyrekcja oraz grono pedagogiczne składają serdeczne gratulacje wszystkim dzieciom oraz podziękowania rodzicom za wsparcie i motywację. ZSP w Mesznej z dumą patrzy na osiągnięcia swoich podopiecznych i z radością oczekuje kolejnych sukcesów w nadchodzącym roku szkolnym.

Zespół promujący placówkę
Zdjęcia z archiwum ZSP w Mesznej

Ostatnie miesiące roku szkolnego 2025/2026 w Publicznym Przedszkolu w Wilkowicach

Końcówka roku szkolnego w Publicznym Przedszkolu w Wilkowicach obfitowała w wiele radosnych wydarzeń, które na długo pozostaną w pamięci naszych przedszkolaków i ich rodzin.

Jednym z najważniejszych momentów były uroczyste obchody Dnia Mamy i Taty. Dzieci przez wiele tygodni z ogromnym zaangażowaniem przygotowywały program artystyczny. W dniu występów przedszkole wypełniło się rodzicami, a także wzruszającymi piosenkami, wierszykami i tańcami. Mali artyści z dumą prezentowali swoje umiejętności, a na twarzach gości nie brakowało uśmiechów i wzruszenia.

Czerwiec przyniósł naszym wychowankom mnóstwo atrakcji. Dzięki uprzejmości Klubu Sportowego „Bystra” dzieci mogły spędzić aktywnie czas, bawiąc się na kolorowych dmuchańcach, które stanęły w przedszkolnym ogrodzie. Radości i śmiechu było co niemiara.

Nie zabrakło również wyjazdów. Przedszkolaki wybrały się na pełną wrażeń wycieczkę Ciuchcią Beskidzką, podczas której mogły podziwiać piękno okolicy i wspólnie przeżywać niezapomniane chwile. Dodatkowo cztery najstarsze grupy przedszkolne wyjechały autokarami do Chorzowa, gdzie odwiedziły Śląski Ogród Zoologiczny. Dzieci z ogromnym zainteresowaniem obserwowały egzotyczne zwierzęta, poznawały ich zwyczaje oraz spędziły dzień pełen przygód i nowych doświadczeń.

Wyjątkowym wydarzeniem był także coroczny Piknik Rodzinny, który odbył się w ogrodzie przedszkolnym. Na dzieci i ich bliskich czekało mnóstwo atrakcji: brokatowe tatuaże, kolorowe warkoczyki, malowanie twarzy, spotkanie z alpakami, możliwość zwiedzania wozu strażackiego oraz traktora, a także liczne gry i zabawy prowadzone przez animatorów. Był to dzień pełen uśmiechu, wspólnej zabawy i integracji całej społeczności przedszkolnej.

Nasz Piknik Rodzinny nie byłby tak wyjątkowy i pełen atrakcji, gdyby nie życzliwość oraz wsparcie naszych Sponsorów. Dzięki nim mogliśmy stworzyć dzieciom niezapomniany dzień pełen radości. Z całego serca dziękujemy: Masaż na Bogato - Natalia Bogacz, Dagmara Włoch Make up artist, Iwona Michalik, Tor saneczkowy „Słoneczna Polana”, Sala Zabaw Hakuna Matata, Jumpownia, Jukado, LEROY MERLIN, KS Bystra, Koło Gospodyń Wiejskich w Wilkowicach, Pizzeria Farina Bielsko-Biała, Kuflik, Restauracja Bosco, Gabinet Masażu Renata Mazur, Hotel MagnusResort, Pizzeria Olio, Marigna, Restauracja Twoja Kolejka, Pizzeria Hawa, Colorata Restauracja & Pizzeria, Wandzel Producent Osłon Okiennych, Mindequation, Kominiarstwo Zbigniew Kaśków, Good Vibes, Salon Fryzjerski Anna Pawlusiak-Szałaj, Projekt Beauty Grażyna Pietroszek, Słodko-słodka, Marian Koman, Wikipol, Pracownia Cukiernicza Gęsi Pipek, Hotel Aries w Szczyrku, Szrum Art, Ninja Park, Glowette Żywiec, Prosperplast, EKO-WTÓR

JAKUBIEC, NACOMI, Bystrzanka, Madziara MADE BY HAPPY, Luna - Sypialnie, Fabryka Ciekawości, Bulten, BB Sen Łóżka i Materace, Ceramika Rudy Kot, Kera Ceramika, Fundacja Źródło Wsparcia, Oscar Meble, Sklep odzieżowy „Agata” Wilkowice, Wala Polska, Pamirbike, Best E-bike Wilkowice, Akademia Twórczości, Sklep medyczny Patronus, OSP Wilkowice, Mamandi, Zakłady mięsne Hańderek, Zakłady mięsne Sikora, Szerwał, Piekarnia Roll, chłodnia Kraus, Kwaciarnia Azalia, Kwaciarnia Berberys, Decor, Restauracja pod Kuźnią, Pracownia Balonowych, Valenciana lody & kawa, Ochman Ski Race Team, Klub Tenisowy BAT Bystra.

Zwieńczeniem roku szkolnego było uroczyste pożegnanie najstarszej grupy przedszkolaków. Dzieci podziękowały wszystkim pracownikom przedszkola za wspólnie spędzone lata, prezentując piękne piosenki i tańce. Był to wyjątkowy, pełen wzruszeń moment, który zakończył kolejny rok pełen nauki, zabawy i wspólnych sukcesów.

Dziękujemy wszystkim, którzy przyczynili się do organizacji tych wydarzeń oraz wspierali nasze przedszkole przez cały rok szkolny. Życzymy wszystkim dzieciom i ich rodzinom słonecznych, bezpiecznych wakacji oraz wielu pięknych wspomnień.

Paulina Czekierda

Zdjęcia z archiwum Przedszkola



Usługi w naszym regionie

ZATRZYMAJ DESZCZÓWKĘ



I OTRZYMAJ NAWET
8 000 ZŁ
DOFINANSOWANIA!

Program MIKRORETENCJA dla właścicieli domów jednorodzinnych

Skorzystaj z dofinansowania z programu realizowanego przez WFOŚiGW w Katowicach i zadbaj o środowisko oraz swoje oszczędności.

DO
90%
KOSZTÓW
kwalifikowanych

NA CO MOŻESZ OTRZYMAĆ DOFINANSOWANIE?



Zbiorniki naziemne
i podziemne
na deszczówkę



Systemy zbierania
wody z dachów,
podjazdów i chodników



Instalacje
rozszczepiające
wodę do gruntu



Systemy wykorzystania
deszczówki do
podlewania ogrodu



Kompleksowe
instalacje retencyjne
przy domu



KTO MOŻE SKORZYSTAĆ?

- ✓ właściciele domów jednorodzinnych
- ✓ współwłaściciele nieruchomości
- ✓ użytkownicy wieczystości nieruchomości mieszkalnych



ILE MOŻNA OTRZYMAĆ?

- ✓ do 90% kosztów kwalifikowanych
- ✓ maksymalnie 8 000 zł dotacji
- ✓ refundacja kosztów poniesionych od 1 lipca 2024 r.



MINIMALNE WYMAGANIA

- ✓ wartość inwestycji minimum 2 000 zł
- ✓ pojemność zbiorników minimum 2 m³
- ✓ powierzchnia retencji minimum 50 m²

DLACZEGO WARTO WYBRAĆ RAINE POLSKA?



Doberzymy odpowiedni system retencyjny



Przygotujemy ofertę zgodnie z wymaganiami programu



Fornujemy w kompletacji dokumentów



Wykonamy montaż i uruchomienie instalacji



Przeprowadzimy Cię przez cały proces inwestycyjny



SKONTAKTUJ SIĘ Z NAMI!

Sprawdź, czy Twoja nieruchomość kwalifikuje się do programu.

+48 33 814 90 24
+48 732 955 799

✉ biuro@raine.pl

🌐 www.raine.pl

NABORY WKRÓTCE! Liczba środków jest ograniczona – nie czekaj!

Więcej informacji w programie:
www.wfośi.gov.pl/nabory
www.pocztowka.pl/nabory

**Centrum
Rehabilitacji**
Marta i Jerzy Kochaj

**fizjo&
sport**



+48 603 432 772
+48 665 567 975

Bystra, ul. Klimczoka 80
www.fizjoandsport.pl



**Wynajem podnośnika
koszowego / zwyżki**
28m w górę 20m w bok



**green
zone**

Kompleksowa pielęgnacja ogrodów

514 038 422
www.greenzonegarden.pl



Nasza oferta

- Wycinka drzew
- Zrąbkowanie gałęzi
- Usuwanie korzeni
- Koszenie i wertykulacja trawników
- Usuwanie zarośli mulczem
- Wywóz pozostałości roślinnych
- Zakładanie ogrodów
- Czyszczenie rynien
- Prace wysokościowe
- Wynajem urządzeń ogrodniczych



**WYWIOZĘ
WYSPRZĄTAM**

piwnice, strychy, garaże,
rozbiórę stodoły,
domy drewniane
tel. 608 132 715

**USŁUGI
STOLARSKIE**

wiaty, tarasy, garaże,
altany
tel. 570 899 463

**KERA
CERAMIKA**

www.kera-ceramika.com.pl

PRODUCENT CERAMIKI STOŁOWEJ

CENY JUŻ OD 1 zł

CERAMICZNE WYROBY DO KISZENIA

OBSERWUJ NAS

Facebook icon

Instagram icon

SKŁEP FABRYCZNY

Poniedziałek-Piątek: 8:00-15:00

Wilkowice

ul. Furmaniec 6 (strefa przemysłowa)

tel. 33 819 47 28

✉ biuro@kera-ceramika.com.pl





Bank Spółdzielczy w Bystrej

KREDYT WAKACYJNY

na okres 11 miesięcy



- ☀️ kwota kredytu uzależniona od posiadanej zdolności kredytowej
- ☀️ oprocentowanie stałe **5,90%**, prowizja za udzielenie kredytu **2,0%**
- ☀️ prowizja przygotowawcza **1,0 %**, nie mniej niż **10,00 zł**
- ☀️ dla osób posiadających w naszym Banku rachunek ROR – prowizja za udzielenie kredytu **1,0 %**

Dane dotyczące zadłużenia klienta weryfikowane są w Biurze Informacji Kredytowej i Krajowym Rejestrze Długów oraz Krajowym Rejestrze Zadłużonych

Kredyt dostępny również na okres 23 miesięcy (informacja w placówkach Banku)

Oferta ważna
od 1 czerwca do 31 sierpnia 2026 r.

PRZYKŁAD REPREZENTATYWNY

Kredyt na okres: **11 miesięcy**, kwota kredytu **5.000 zł.**
Oprocentowanie kredytu 5,90 % w skali roku, Stopa rzeczywista wynosi 10,77 %

Parametry	Koszty /zł/
Rata kredytu	469,00
łącznie kwota wszystkich opłat, prowizji i innych kosztów związanych z zawarciem umowy w tym:	110,00
1. prowizja przygotowawcza	50,00
2. prowizja za udzielenie kredytu	50,00
3. koszt zabezpieczenia	10,00
suma odsetek	153,82
całkowity koszt kredytu	263,82



Usługi Pogrzebowe Mirosław Dębiński

Profesjonalna i kompleksowa
organizacja pogrzebu

33 445 16 53, 609 410 302

ul. Wyzwolenia 35
43-365 Wilkowice



GODNE POŻEGNANIE TWOICH BLISKICH

BYSTRA

KIR Zakład Pogrzebowy


Biuro na telefon
ul. Fałata 64a
43-360 BYSTRA

TELEFONY
CAŁODOBOWE:

P. KOSIEC 514 792 332
K. WYSKANYCZ 600 144 572



CENTRUM TECHNIK GRZEWICZYCH
KOMARPOL J. KOMAR SP.J.

Zapewniamy profesjonalne usługi:

- Wymiany i montażu kotłów grzewczych na wszystkie paliwa
- Pompy ciepła
- Zestawy solarne do CO i CW



KOTŁY GAZOWE

Najwyższa wydajność grzania oraz produkcji wody ciepłej

aico

43-316 Bielsko-Biała, al. Gen. Andersa 14

tel. 602 556 536

e-mail: jerzy.komar@komarpol.pl



RAUL Rafał Dobija

tel. 695 418 270

e-mail: raf310@op.pl

PARTNER HANDLOWY  JĘDRASZEK

OKNA - PARAPETY - DRZWI - BRAMY - ROLETY - OGRODY ZIMOWE

POMIAR - SPRZEDAŻ - TRANSPORT - MONTAŻ - REGULACJA - SERWIS

OKNA



OKNA



KOMPLEKSOWA OBSŁUGA PRZY
SPRZEDAŻY I WYSZUKANIU
NIERUCHOMOŚCI

- ✓ Precyzyjna analiza cen i strategia sprzedaży
- ✓ Profesjonalne przygotowanie oferty (zdjęcia, opis, promocja)
- ✓ Negocjacje, które realnie podnoszą cenę
- ✓ Weryfikacja dokumentów i bezpieczeństwo transakcji
- ✓ Pomoc w zakupie – znajduję najlepsze okazje

Dorota Kelner-Szymalska

Agent nieruchomości z Gminy Wilkowice

+48 608 067 013

dszymalska@gmail.com

PROTEZY

AKRYLOWE, ELASTYCZNE, NAPRAWY

Izabela Tomasik
Bystra, ul. Gruntowa 5
tel. 609 760 480

BIURO RACHUNKOWE



mgr Katarzyna Jasek

tel. 608 435 828

e-mail: biurorachunkowejasek@gmail.com

Buczkowice, ul. Szkolna 4

Zaproszenie

Wójt Gminy Wilkowice,
Towarzystwo Przyjaciół Bystrej

serdecznie zapraszają

**wszystkich Mieszkańców,
Gości i Turystów**

na uroczystość z okazji

**82. rocznicy wybuchu
Powstania Warszawskiego**

1 sierpnia 2026 r.

16:00

pod obeliskiem harcerskim:
złożenie kwiatów i zniczy

na Biwaku w Bystrej:

Msza św. w intencji Uczestników Powstania
upamiętnienie godziny "W"
poczęstunek

1944 SIERPIEŃ 1 dzień
Ośwież. st. 5.11 • Zach. st. 20.44, iz. temp. powietrza 18°C,
zachmurzenie duże, lokalne deszcze, stan wody w Wiśle 129 cm.

1

WTOREK
Piotra, Juliana

Godz. 7.00 - harcerski układowy otrzymują rozkaz
Komendanta Okręgu Warszawskiego ok. pł. dypl. Antoniego
Christa "Montec" - o ustaleniu Godziny "W" na 1 sierpnia,
godzina 17.00. Mobilizacja nastąpiła na trudności w postaci
braku ludzi, czasu na jej wydobycie i zebranie plutonu.
Godzina "W" - wybuch Powstania Warszawskiego, rozpoczęcie
porozumienia sierpniowego. W niektórych dzielnicach walki
powstańcze rozpoczynają się jeszcze przed Godziną
"W" - najwcześniej ok. godziny 14., na Żoliborzu,
a w Śródmieściu - Północy i na Woli przed godziną 16.00.



**Gmina
Wilkowice**

Głos Gminy Wilkowice, bezpłatna gazeta informacyjna Gminy Wilkowice.

Wydawca: Urząd Gminy w Wilkowicach, ul. Wyzwolenia 25, 43-365 Wilkowice.

Tel. (+48 33) 470 60 07, e-mail: redaktor@wilkowice.pl. Redaktor naczelny: Elżbieta Polak.

Redakcja zastrzega sobie prawo wyboru do druku nadesłanych tekstów, a także ich skracania i redagowania.

Nadesłanych materiałów redakcja nie zwraca. Serwis internetowy: www.wilkowice.pl

Nakład 2000 szt. Druk: Ośrodek Wydawniczy „Augustana” Sp. z o.o.

